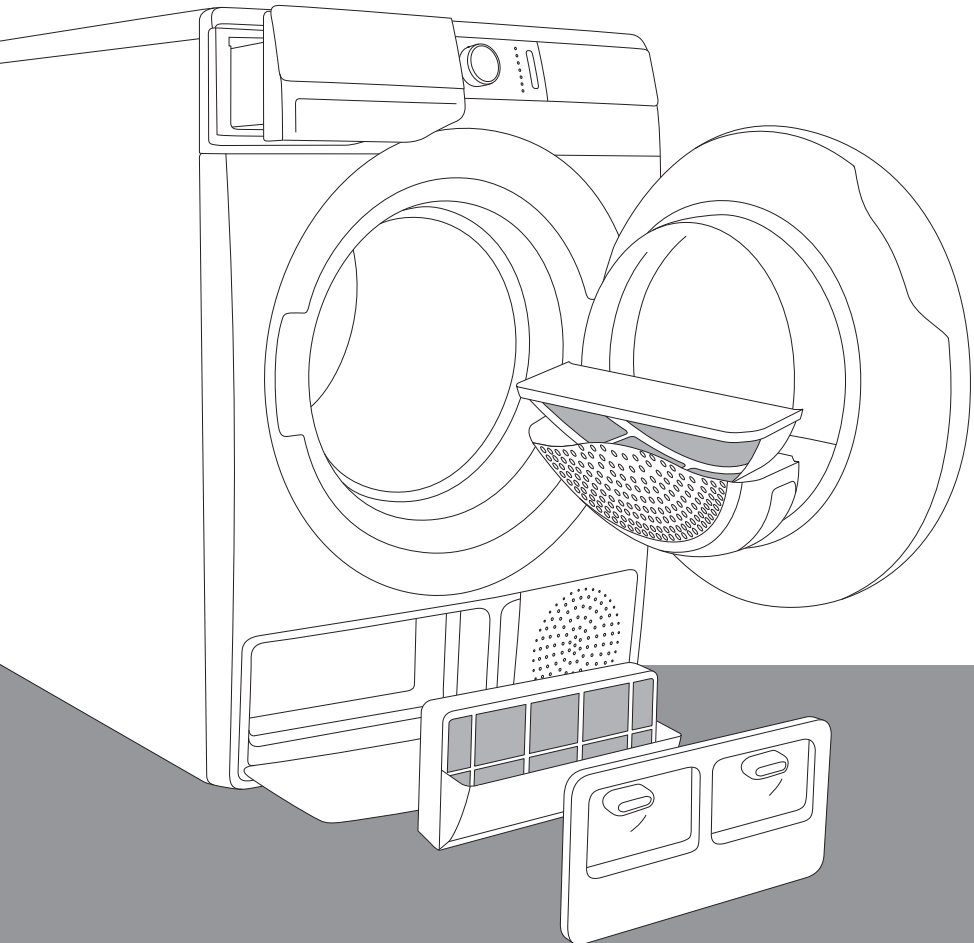


FI

YKSITYISKOHTAISET OHJEET KUIVAUSRUMMUN KÄYTTÖÄ VARTEN

gorenje



www.gorenje.com

Nykypäivän elämä on monimutkaista. Tehdään siis edes pyykinpesusta helppoa! Uusi **WaveActive**-kuivausrumpusi perustuu innovatiiviseen teknologiaan ja pyykinhoidon kehittymisen viimeisiin saavutuksiin, mikä auttaa sinua yksinkertaistamaan päivittäisiä askareitasi. **WaveActive**-teknologia tarjoaa hellävaraisimman käsittelyn kaikille pyykeille minimoiden niiden rypistymisen samalla kun **IonTech**-teknologia tekee pyykistäsi entistäkin pehmeämpää ja sileämpää, ilman epämiellyttäviä hajuja ja bakteereja. Lisäksi uusi kuivausrumpu on myös ympäristöystävällinen, koska se käyttää sähköä mahdollisimman taloudellisella tavalla.

Tämä kuivausrumpu on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön. Älä kuivaa sillä pyykkiä, joka ei sovellu kuivausrummussa kuivattavaksi.

Seuraavia symboleita on käytetty koko käyttöohjeissa ja niillä on seuraavat merkitykset:



Tieto, neuvo, vinkki tai suositus



Varoitus – yleinen vaara



Varoitus – sähköiskun vaara



Varoitus – kuumasta pinnasta aiheutuva vaara



Varoitus – tulipalon vaara



On tärkeää, että luet ohjeet huolellisesti.

SISÄLLYSLUETTELO

4 TURVATOIMENPITEET	JOHDANTO
12 KUIVAUSRUMMUN KUVAUS	
13 Tekniset tiedot	
14 Ohjauksyksikkö	
16 ASENNUS JA LIITÄNTÄ	KUIVAUSRUMMUN VALMISTELU ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖÄ
16 Tilan valitseminen	
19 Kuivausrummun jalkojen säätäminen	
20 Kondenssiveden tyhjentäminen	
21 Liittäminen verkkovirtaan	
22 Siirtäminen ja kuljetus asennuksen jälkeen	
23 Ionisoijajärjestelmä	
24 ENNEN LAITTEEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖÄ	
25 KUIVAUSPROSESSI VAIHE VAIHEELTA (1 - 6)	KUIVAUSPROSESSI VAIHE VAIHEELTA
25 Vaihe 1: Tarkista pyykissä olevat merkinnät	
26 Vaihe 2: Pyykin valmistelu kuivausta varten	
30 Vaihe 3: Kuivausohjelman valinta	
33 Vaihe 4: Ylimääräisten toimintojen valitseminen	
38 Vaihe 5: Kuivausohjelman käynnistäminen	
38 Vaihe 6: Kuivausohjelman päättyminen	
39 OHJELMAN KESKEYTTÄMINEN JA MUUTTAMINEN	
41 HUOLTO JA PUHDISTUS	KUIVAUSRUMMUN PUHDISTUS JA HUOLTO
42 Luukussa olevan verkkosuodattimen puhdistus	
43 Lämpöpumpun suodattimen puhdistus	
44 Lämmönvaihtimen puhdistus	
45 Kondenssivesisäiliön tyhjennys	
46 Kuivausrummun puhdistus	
47 VIANETSINTÄ	VIANETSINTÄ
47 Korjaus ...?	
48 Vianetsintätaulukko	
51 Huolto	
52 VINKKEJÄ KUIVAUKSEEN JA KUIVAUSRUMMUN TALOUDELLISEEN KÄYTTÖÖN	SEKALAISTA
53 HÄVITTÄMINEN	
54 TYPILLISEN KÄYTÖN TAULUKKO	

TURVATOIMENPITEET



Lue huolellisesti käyttöohjeet ennen kuivausrummun käyttämistä.

Älä käytä kuivausrumpua ilman, että olet ensin lukenut ja ymmärtänyt nämä käyttöohjeet.

Nämä kuivausrummun käyttöohjeet toimitetaan useampien kuivausrumpumallien mukana. Tästä syystä ne saattavat sisältää kuvauksia asetuksista tai varusteista, joita sinun kuivausrummussasi ei ole.

Näiden käyttöohjeiden noudattamatta jättäminen tai kuivausrummun ei-asianmukainen käyttö voi johtaa pyykin tai koneen vahingoittumiseen tai käyttäjän loukkaantumiseen. Pidä käyttöohjeet käsillä kuivausrummun lähellä.

Käyttöohjeet löytyvät verkkosivustoltamme osoitteesta www.gorenje.com.

Kuivausrumpusi on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön. Jos kuivausrumpua käytetään ammattimaiseen tarkoitukseen, liikevoittotarkoitukseen tai tarkoitukseen, joka ylittää normaalin kotitalouskäytön, tai jos henkilö, joka ei ole kuluttaja, käyttää kuivausrumpua, takuu-aika vastaa asiaankuuluvan lainsäädännön lyhintä vaatimaa takuu-aikaa.

Noudata ohjeita Gorenje-kuivausrummun asianmukaiseksi asentamiseksi sekä sähköliitännöiden tekemiseksi (katso luku »ASENNUS JA LIITTÄMINEN«).

Kaikki kuivausrummulle tehtävät korjaus- tai huoltotyöt on jätettävä vastaavasti koulutetun asiantuntijan suoritettaviksi. Epäammattimainen korjaus voi johtaa onnettomuuteen tai vakavaan toimintahäiriöön.

Vaaran välttämiseksi vain valmistaja, huoltoteknikko tai muu valtuutettu henkilö saa vaihtaa **vaurioituneen virtajohdon**.

Asennuksen jälkeen kuivausrummun on annettava olla kaksi tuntia ennen kuin se liitetään sähköverkkoon.

Kuivausrummun asentamiseen pesukoneen päälle vaaditaan vähintään kaksi henkilöä.

Kuivausrumpua ei saa liittää sähköverkkoon jatkojohdolla.

Älä liitä kuivausrumpua pistorasiaan, joka on tarkoitettu parranajokoneelle tai hiustenkuivaajalle.

Älä liitä kuivausrumpua verkkovirtaan ulkoista kytkentälaitetta, kuten ohjelmoitava ajastin, käyttäen, äläkä liitä sitä verkkovirtaan, joka kytketään säännöllisesti päälle ja pois päältä sähköhuoltoyrityksen toimesta.

Jos koneeseen tulee vika, käytä ainoastaan valtuutettujen valmistajien hyväksytyjä varaosia.

Jos kuivausrumpu liitetään väärin, sitä käytetään väärin tai sitä huoltaa valtuuttamaton henkilö, käyttäjän on vastattava mahdollisten vahinkojen kustannuksista, koska tällainen vahinko ei kuulu takuun piiriin.

Käytä aina kuivausrummun mukana toimitettuja hormeja tai putkia.

Asenna kuivausrumpu huoneeseen, jossa on riittävä ilmanvaihto ja jonka lämpötila on välillä 10°C – 25°C.

Sijoita kuivausrumpu tasaiselle, lujalle ja tukevalle (betoni) alustalle.

Älä aseta kuivausrumpua lukittavan oven tai liukuoven taakse tai sellaisen oven taakse, jonka sarana on kuivausrumpua vastapäätä. Asenna kuivausrumpu niin, että ovi voidaan aina avata vapaasti.

Älä milloinkaan tuki ilmanpoistoaukkoa (tyhjennysaukko).

Älä aseta kuivausrumpua pitkäkuituiselle matolle, sillä tämä voi vaikeuttaa ilmankiertoa.

Kuivausrummun ympäristössä oleva ilma ei saa sisältää pölyhiukkasia. Tilan, jonne kuivausrumpu asennetaan, tulee olla hyvin ilmastoitu, jotta estetään avotulta käyttävistä kaasulaitteista (esim. takka) vapautuvien kaasujen paluu.

Varmista, että kuidut eivät keräydy kuivausrummun ympärille.

Laite ei saa olla kosketuksissa seinään tai viereisiin huonekaluihin.

Anna kuivausrummun olla 24 tuntia asennuksen jälkeen, ennen kuin käytät sitä. Jos kuivausrumpu on asetettava kyljelleen kuljetuksen tai huollon aikana, aseta se vasemmalle kyljelleen katsottaessa laitteen etupuolelta alaspäin.

Älä kuivaa kuivausrummussa pyykkiä, jota ei ole pesty.

Pyykki, joka on tahriutunut öljyllä, asetonilla, alkoholilla, öljyjohdannaisilla, tahrannoistoaaineilla, tärpätillä, vahalla ja vahanpoistoaaineilla, tulee pestä pesukoneessa kuumalla vedellä ja pesuaineella ennen kuin se kuivataan kuivausrummussa.

Kuivausrummussa ei saa kuivata vaatteita, jotka sisältävät lateksia tai kumiosia, suihkumyssiä, uimalakkeja tai pyykkiä, joka sisältää vaahtokumia.

Käytä pyykinhoitoaineita tai vastaavia tuotteita valmistajan ohjeiden mukaisesti.

 Poista taskuista kaikki esineet, kuten savukkeensytyttimet ja tulitikut.

Jos kondensaattiputki tukkeutuu, kuivausrummun toiminta pysäytetään (katso luku »OHJELMAN TAUKO JA MUUTTAMINEN/Kondenssivesisäiliö täynnä«).

Ennen kuin siirrät kuivausrumpua tai laitat sen säilytykseen lämmittämättömään huoneeseen talvella, kondenssivesisäiliö on tyhjennettävä.

Puhdista kuivausrummun suodattimet jokaisen kuivauksen jälkeen. Jos olet poistanut suodattimet, vaihda ne ennen seuraavaa kuivausohjelmaa.

Älä käytä liuottimia tai puhdistusaineita, jotka saattaisivat vahingoittaa kuivausrumpua (huomioi puhdistusaineen valmistajan suositukset ja varoitukset).

Älä milloinkaan lisää kemikaaleja tai hajusteita kondenssivesisäiliöön (katso luku »KUIVAUSRUMMUN KUIVAUS ja KONDENSIVESISÄILIÖN TYHJENTÄMINEN«).

Kun kuivaus on valmis, irrota kuivausrummun virtajohto pistorasiasta.

Kuivausrumpu käyttää lämpöpumppujärjestelmää ilman lämmittämiseen.

Järjestelmä koostuu kompressorista ja lämmönvaihtimesta. Kun kuivausrumpu käynnistetään, kompressorin toiminta (virtaavaan nesteeseen ääni) tai kylmäaineen virtaus voi kuulua kovempaa niin kauan kuin kompressorin toimii. Tämä ei ole merkki toimintahäiriöstä, eikä se vaikuta kuivausrummun käyttöikänsä. Ääni hiljenee ajan myötä, kun kuivausrumpua käytetään.

Kuivausrumpua ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden käyttöön (lapset mukaan lukien), joilla on fyysisiä tai henkisiä vammoja tai joilla ei ole riittävää kokemusta ja tietämystä. Tällaisten henkilöiden turvallisuudesta vastaavan henkilön on opastettava heitä kuivausrummun käytössä.

Takuu ei kata kulutushyödykkeitä, pieniä poikkeamia värissä, lisääntyntä melua, joka on seurausta laitteen iästä ja joka ei vaikuta kuivausrummun toimivuuteen, eikä ulkonäköön liittyviä puutteita komponenteissa, jotka eivät vaikuta laitteen toimivuuteen ja turvallisuuteen.

LASTEN TURVALLISUUS

Älä anna lasten leikkiä kuivausrummulla.

Estä lasten ja lemmikkien pääsy kuivausrummun sisään.

Ennen kuin suljet kuivausrummun luukun ja käynnistät ohjelman, varmista että rummussa ei ole mitään muuta kuin pyykkiä (esim. lapsi on saattanut kivetä kuivausrumpuun ja sulkea luukun sisältä käsin).

Aktivoi lapsilukko. Katso luku »4. VAIHE: KUIVAUSTILA JA YLIMÄÄRÄISET TOIMINNOT/Lapsilukko«.

Älä anna alle kolmivuotiaiden lasten tulla kuivausrummun lähelle, elleivät he ole jatkuvan valvonnan alaisina.

Kuivausrumpu on valmistettu kaikkien asiaankuuluvien turvallisuusstandardien mukaisesti.

Kuivausrumpua voivat käyttää 8 vuotta täyttäneet lapset sekä henkilöt, joiden fyysiset, aistitoimintoihin liittyvät tai henkiset kyvyt ovat heikentyneet tai joilla ei ole riittävästi kokemusta tai tietämystä heidän turvallisuudestaan, mutta ainoastaan vastaavan henkilön valvonnassa tai jos heitä on opastettu laitteen turvallisessa käytössä ja he ymmärtävät sen käyttöön liittyvät riskit. Varmista, etteivät lapset koskaan leiki kuivausrummulla. Lapset eivät saa puhdistaa kuivausrumpua tai suorittaa sille huoltotöitä ilman valvontaa.

KUUMASTA PINNASTA AIHEUTUVA VAARA

Luukun lasi kuumenee korkeammissa kuivauslämpötiloissa. Noudata varovaisuutta palovammojen välttämiseksi. Varmista, etteivät lapset leiki luukun lasin lähellä.

Kuivausrummun takaseinä voi kuumentua voimakkaasti käytön aikana. Anna kuivausrummun jäähtyä täydellisesti ennen kuin kosketat sen takaosaa.

Jos avaat kuivausrummun kesken kuivauksen, vaatteet saattavat olla hyvin kuumia ja on olemassa palovammojen vaara.

Älä milloinkaan pysäytä kuivausohjelmaa, ennen kuin se on päättynyt; jos jostain syystä keskeytät ohjelman, ole varovainen, kun poistat pyykin rummusta, sillä se on todella kuumaa. Poista pyykki nopeasti rummusta ja levitä se, jotta se jäähtyy mahdollisimman nopeasti.

TURVALLISUUS

⚠ Käytä kuivausrumpua vain vedellä pestyn pyykin kuivaamiseen. Älä kuivaa helposti syttyvillä puhdistusaineilla tai muilla aineilla (kuten bensiini, trikloorietyleeni jne.) pestyä tai puhdistettua pyykkiä, sillä tämä saattaa johtaa räjähdykseen.

Jos olet pessyt vaatteesi teollisia puhdistusaineita tai kemikaaleja käyttäen, **älä kuivaa** niitä kuivausrummussa.

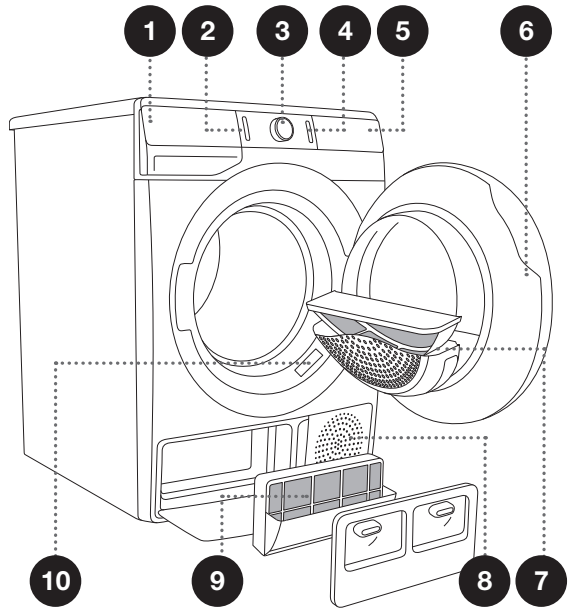
Kuivausrumpu on varustettu automaattisella katkaisujärjestelmällä, joka aktivoituu ylikuumenemistilanteessa. Järjestelmä sammuttaa kuivausrummun sen lämpötilan noustessa liian korkeaksi.

Jos verkkosuodatin on tukkeutunut, ylikuumenemisen automaattinen katkaisujärjestelmä saattaa aktivoitua, Puhdista suodatin, odota että kuivausrumpu on jäähtynyt ja yritä käynnistää se uudelleen. Jos kuivausrumpu ei edelleenkään käynnisty, ota yhteyttä huoltoon.

KUIVAUSRUMMUN KUVAUS

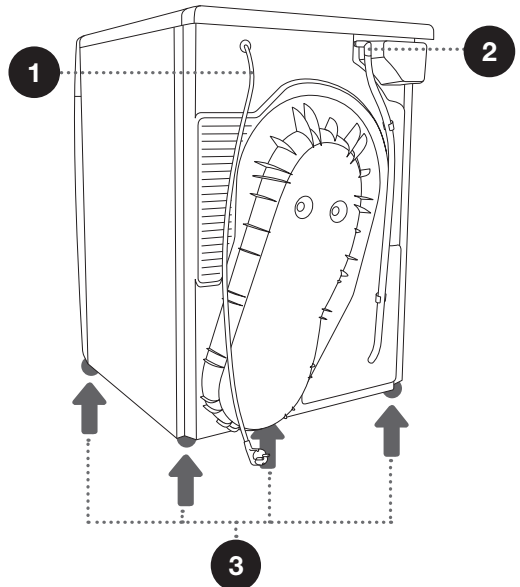
ETUOSA

- 1 Kondenssivesisäiliö
- 2 Päälle/pois-painike
- 3 Ohjelman valintanuppi
- 4 Käynnistä/tauko-painike
- 5 Ohjauksyksikkö
- 6 Luukku
- 7 Verkkosuodatin
- 8 Tuuletusaukko
- 9 Lämpöpumpun suodatin
- 10 Arvokilpi



TAKAOSA

- 1 Virtajohto
- 2 Kondensaatin poistoletku
- 3 Säädettävät jalat



TEKNISET TIEDOT


(MALLISTA RIIPPUEN)

Kuivausrummun perustiedot sisältävä arvokilpi on kiinnitetty koneen luukun aukon etuosaan (katso luku »KUIVAUSRUMMUN KUVAUS«).

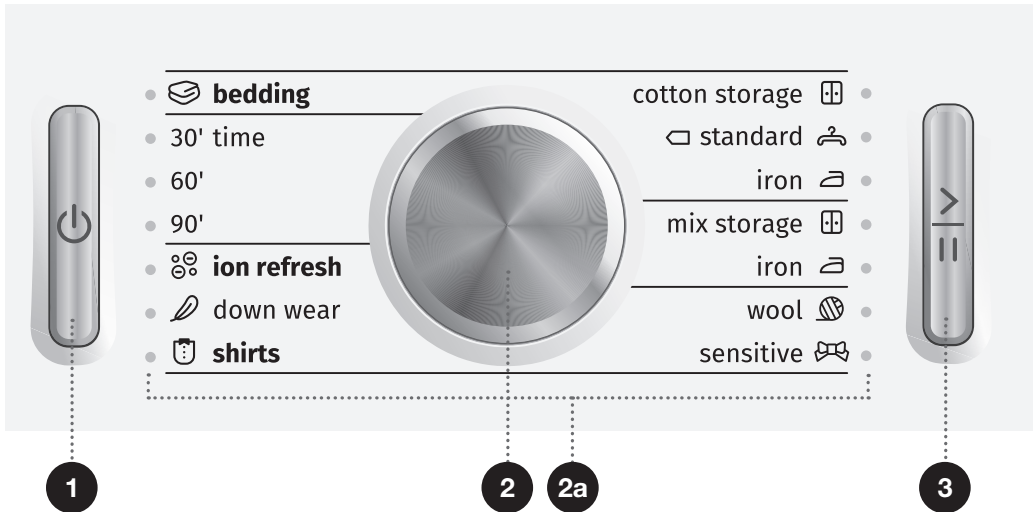
Leveys	600 mm
Korkeus	850 mm
Kuivausrummun syvyys (a)	625 mm
Syvyys luukun ollessa kiinni	653 mm
Syvyys luukku avattuna (b)	1134 mm
Paino	XX/YY kg (mallista riippuen)
Nimellisjännite	Katso arvokilpi
Sulake	Katso arvokilpi
Nimellisteho	Katso arvokilpi
Kylmäaineen määrä	Katso arvokilpi
Kylmäainetyyppi	R450a
Maksimikuormitus	Katso arvokilpi

Tuote sisältää fluorattuja kasvihuonekaasuja.
Kylmäainetyyppi: R450a
Kylmäaineen määrä: 0,33 kg
Kokonais-GWP-arvo (vaikutus ilmaston lämpenemiseen): 604
CO₂-ekvivalentti: 0.200 t
Hermeettisesti suljettu

Arvokilpi

gorenje	TYPE: SP15/XXX	MODEL: XXXXXX/X	IPX4
	Art.No.: XXXXXX	Ser.No.: XXXXXXXX	
	220-240 V ~ XX Hz ⚡ XX A		CE
	Pmax.: XXXX W	RXXXX/XXX kg (X kg)	
			MADE IN SLOVENIA

OHJAUSYKSIKKÖ



1 PÄÄLLE/POIS-PAINIKE
Kuivausrummun käynnistäminen ja sammuttaminen.

Painikkeen valo palaa virran ollessa päällä.

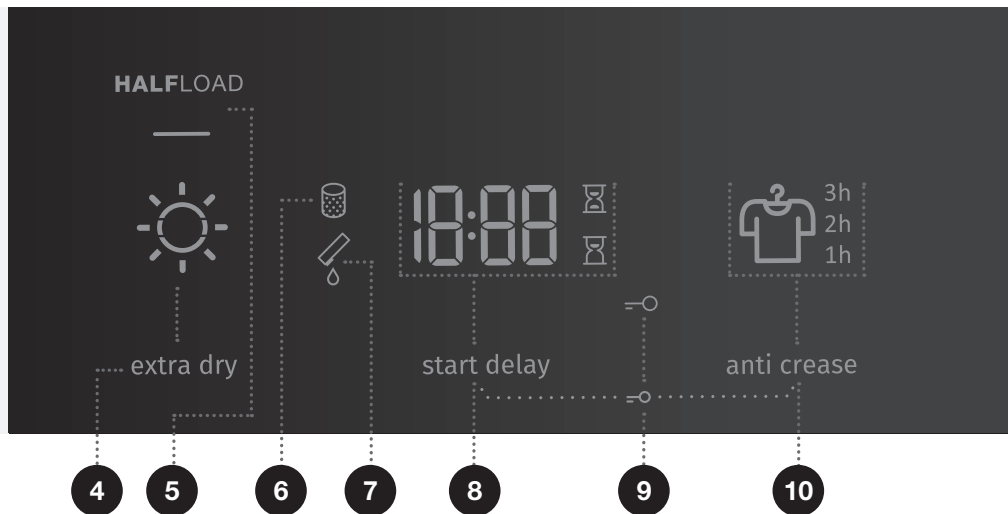
2 OHJELMAN VALINTANUPPI

2a Valitun kuivausohjelman vieressä oleva valo palaa.

3 KÄYNNISTÄ/TAUKO-PAINIKE

Käytä tätä painiketta ohjelman käynnistämiseen tai pysäyttämiseen.

Painikkeen valo vilkkuu päällekytkemisen jälkeen ja tauon aikana; kun ohjelma on käynnistetty, valo palaa jatkuvasti.



4 EXTRA DRY (KUIVUUSTASO)

☀️ -symboli palaa toiminnon ollessa valittuna

5 HALFLOAD (PUOLIKSI TÄYNNÄ)

6 PUHDISTA SUODATIN

-symboli palaa

7 TYHJENNÄ KONDENSIVESISÄILIÖ

-symboli palaa


8 START DELAY (AJASTIN) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS)

Viivästetyn käynnistyksen asettaminen

9 LAPSILUKKO

-symboli palaa
Paina kohtia 8+10 ja pidä painettuna 3 sekunnin ajan.

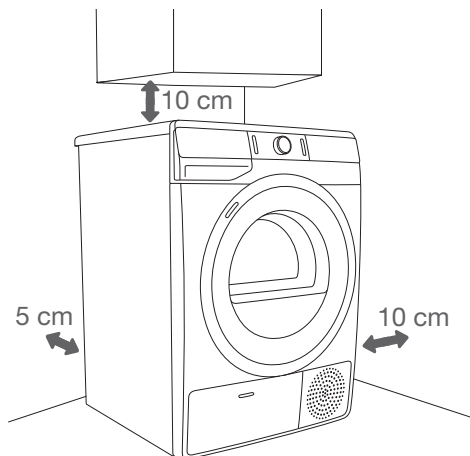
10 ANTI CREASE (RY- PISTYMISENESTO)

Symboli  palaa ja rypistymisenesto-ajan näytetään.

ASENNUS JA LIITÄNTÄ

☞ Poista kaikki pakkausmateriaali. Kun poistat pakkausmateriaalin, varo vahingoittamasta kuivausrumpua terävällä esineellä.

TILAN VALITSEMINEN



☞ Kuivausrumpu ei saa olla kosketuksissa seinään tai viereisiin huonekaluihin. Suosittelemme noudattamaan kuvassa näkyvää etäisyyttä seiniin laitteen optimaalisen toiminnan takaamiseksi. Jos vaadittua minimietäisyyttä ei noudateta, kuivausrumpu voi ylikuumentua.

☞ Kuivausrummun takaseinän tuuletusaukkoja ja etusivun ilmanpoistoaukkoa ei saa milloinkaan tukkia.

Huoneen, johon haluat asentaa kuivausrummun, on oltava riittävän hyvin tuuletettu, ja sen lämpötilan tulee olla välillä 10°C – 25°C. Jos kuivausrumpua käytetään alhaisemmissa lämpötiloissa, seurauksena voi olla kondenssiveden keräytyminen kuivausrummun sisäosiin. Älä asenna kuivausrumpua tilaan, jossa on jäätymisen vaara. Jäätynyt vesi kondenssivesisäiliössä ja pumpussa voi vaurioittaa kuivausrumpua.

Kuivausrumpu säteilee lämpöä. Älä sijoita sitä tästä syystä erittäin pieneen huoneeseen, koska kuivaaminen saattaa tällöin kestää kauemmin käytettävissä olevan ilman rajallisesta määrästä johtuen.

Huoneen valaistuksen tulee olla riittävä, niin että käyttäjä pystyy lukemaan ohjauspaneelin näytöllä näytettävät tiedot.

KUIVAUSRUMMUN SJOITTAMINEN

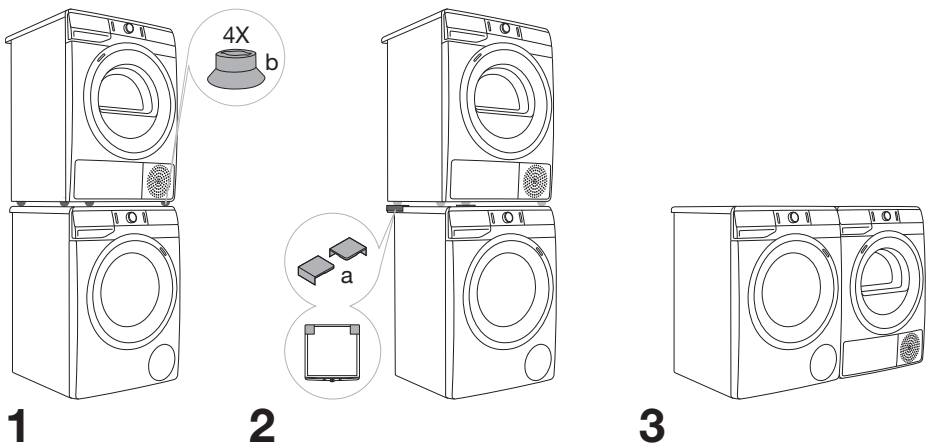
Jos sinulla on myös Gorenjen kuivausrumpu, jonka mitat ovat samat, se voidaan asettaa Gorenjen pesukoneen päälle (tässä tapauksessa on käytettävä imukuppijalkoja). Kuivausrumpu voidaan sijoittaa vaihtoehtoisesti myös pesukoneen viereen (kuvat 1 ja 3).

Jos Gorenje-pesukoneesi on pienempi (minimisyvyys 545 mm) kuin Gorenje-kuivausrumpusi, päällekkäin asennusta varten on ostettava erikseen kuivausrumputuki (kuva 2). Mukana toimitettuja imujalkoja on käytettävä; ne on suunniteltu estämään kuivausrummun liukuminen.

Muita varusteita (kuivausrumputuki (a) ja imukuppijalat (b), jos ne eivät sisälly toimitukseen) voidaan tilata huoltopalvelusta.

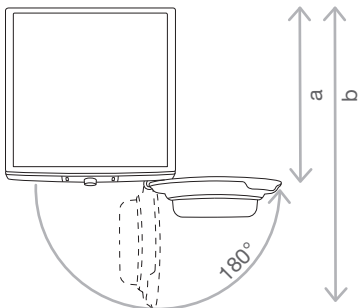
Pinnan, jolle kone asetetaan, on oltava puhdas ja tasainen.

Gorenje-pesukoneen, jonka päälle aiot asentaa Gorenje-kuivausrummun, on kestettävä Gorenje-kuivausrummun paino (katso luku »KUIVAUSRUMMUN KUVAUS/Tekniset tiedot«).



☀️ Kuivausrummun asentamiseen pesukoneen päälle vaaditaan vähintään kaksi henkilöä.

Kuivausrummun luukun avaaminen (näköymä ylhäältä käsin)

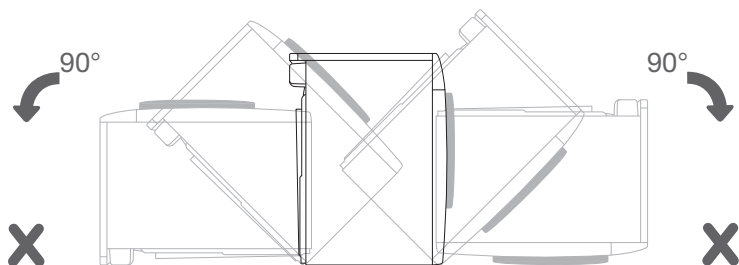
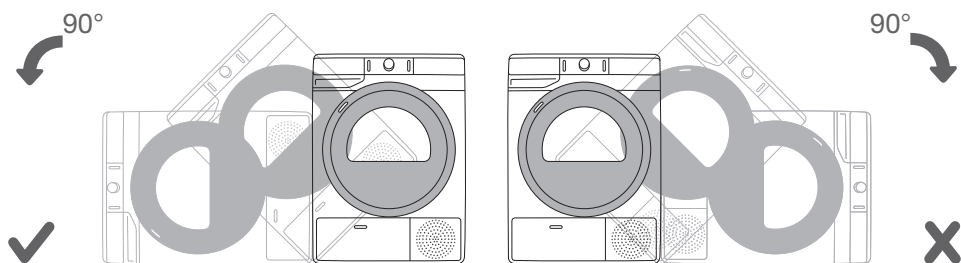


Katso luku »KUIVAUSRUMMUN KUVAUS/
Tekniset tiedot«.

a = 625 mm
b = 1134 mm

⚠ Älä aseta kuivausrumpua lukittavan oven tai liukuoven taakse tai sellaisen oven taakse, jonka sarana on kuivausrumpua vastapäätä. Asenna kuivausrumpu niin, että ovi voidaan aina avata vapaasti.

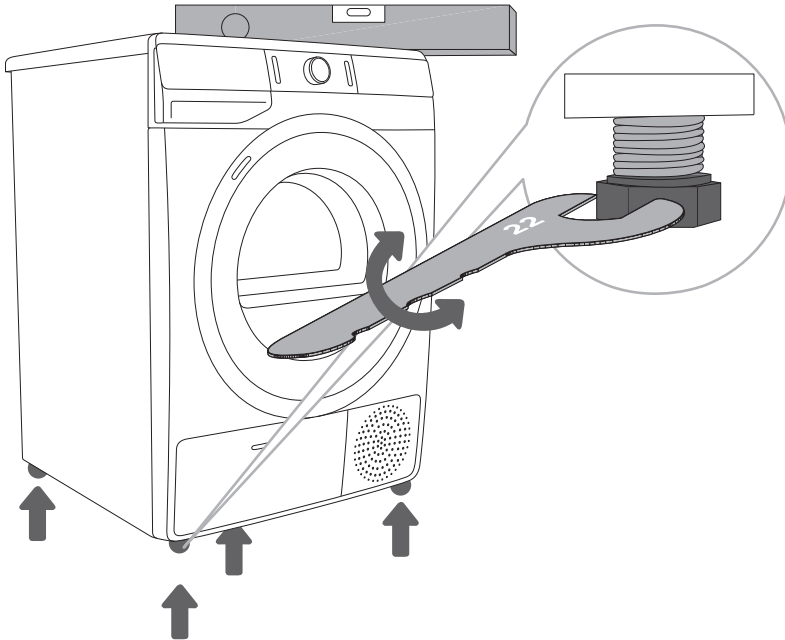
⚠ Älä aseta kuivausrumpua pitkäkuituiselle matolle, sillä tämä voi vaikeuttaa ilmankiertoa.



☼ Odota 24 tuntia laitteen asennuksen jälkeen liikuttamatta laitetta ennen sen ensimmäistä käyttöä. Jos kuivausrumpu on asetettava kyljelleen kuljetuksen tai huollon aikana, aseta se vasemmalle kyljelleen katsottaessa laitteen etupuolelta alaspäin.

KUIVAUSRUMMUN JALKOJEN SÄÄTÄMINEN

Vaaitse kuivausrumpu pitkittäis- ja poikittaissuunnassa kiertämällä säätöjalkoja, jotka mahdollistavat vaaituksen +/- 1 cm:n tarkkuudella. Käytä vesivaakaa ja avainta nro 22.



☼ Lattialla, jolle kuivausrumpu asetetaan, täytyy olla betonipohja. Sen tulee olla puhtas ja kuiva; muuten kuivausrumpu voi liukua. Puhdista myös säätöjalat.


☼ Kuivausrummun täytyy seistä tasaisesti ja vakaasti kiinteällä pohjalla.

☼ Jos kuivausrumpu vaaitetaan epäasianmukaisesti säädettävien jalkojen avulla, seurauksena voi olla tärinää, laitteen siirtyminen huoneessa ja kovaääninen käynti. Takuu ei kata kuivausrummun epäasianmukaisesta vaaituksesta aiheutunutta vahinkoa.

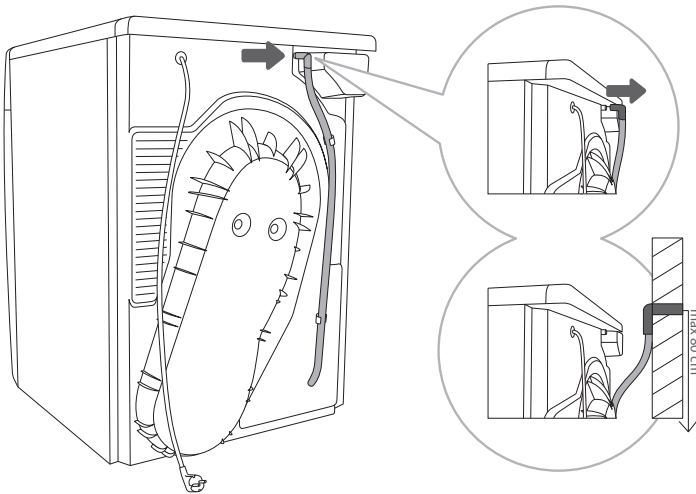
☼ Joskus laitteen käytön aikana voi ilmetä epätavallista tai kovaäänisempää ääntä; tämä johtuu useimmiten vääränlaisesta asennuksesta.

KONDENSSEVEDEN TYHJENTÄMINEN

Pyykistä peräisin oleva kosteus poistuu lauhdutinyksikössä ja kerääntyy kondenssivesisäiliöön.


Kuivauksen aikana merkkivalo (symboli  (7) syttyy palamaan näyttöyksikköön) varoittaa, kun kondenssivesisäiliö on täynnä ja pitää tyhjentää.

Jotta välttyisit kondenssivesisäiliön tyhjentämiseltä, voit johtaa laitteen takana olevan kondensaatin poistoletkun suoraan viemäriin.



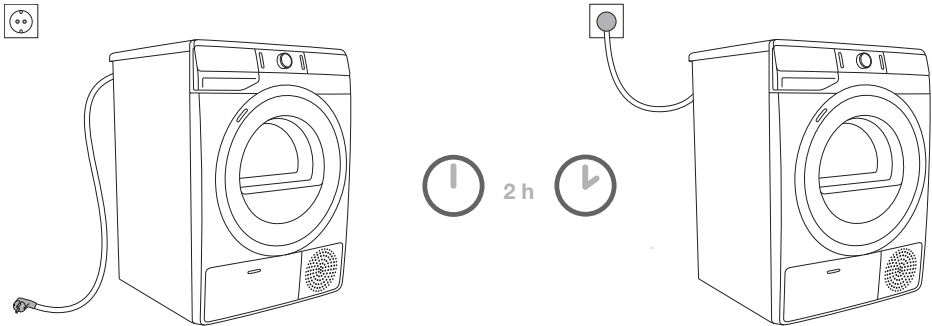
1 Irrota letku kuivausrummun takaseinässä olevasta pidikkeestä (vasemmalla, yläpeitelevyn alapuolella).

2 Johda letku viemäriin, joka ei ole korkeammalla kuin 80 cm lattiasta.

 Jos päätät liittää kondensaatin tyhjennysletkun viemäriin tai varmista, että letku on tiukasti kiinnitetty. Tämä estää veden vuotamisen, joka voi johtaa odottamattomiin vahinkoihin.

 Käytä aina kuivausrummun mukana toimitettuja letkuja.

LIITTÄMINEN VERKKOVIRTAAN



⚠ Asennuksen jälkeen kuivausrummun on annettava olla vähintään kaksi tuntia, ennen kuin se liitetään verkkovirtaan, jotta kuivausrumpu vakautuisi.

Liitä kuivausrumpu maadoitettuun seinäpistorasiaan. Asennuksen jälkeen seinäpistorasiaan tulee päästä vapaasti käsiksi. Pistorasian on oltava varustettu maadoituskoskettimella (vastaavien määräysten mukaisesti).

Kuivausrumpua koskevat tiedot on ilmoitettu arvokilvessä (katso luku »KUIVAUSRUMMUN KUVAUS/Tekniset tiedot«).

⚠ Suosittelemme käyttämään ylijännitesuojausta laitteen suojaamiseksi mahdolliselta salamaniskulta.

⚠ Kuivausrumpua ei saa liittää sähköverkkoon jatkojohdolla.

- ⚡ Älä liitä kuivausrumpua pistorasiaan, joka on tarkoitettu parranajokoneelle tai hiustenkuivaajalle.
- ⚡ Kaikki koneen turvallisuuteen tai suorituskykyyn vaikuttavat korjaus- tai huoltotyöt on annettava koulutetun asiantuntijan suoritettaviksi.
- ⚡ Vaurioituneen virtajohdon saa vaihtaa vain valmistajan valtuuttama henkilö.

SIIRTÄMINEN JA KULJETUS ASENNUKSEN JÄLKEEN

Jokaisen kuivausohjelman jälkeen kuivausrumpuun jää pieni määrä kondenssivettä. Kytke kuivausrumpu päälle ja valitse jokin ohjelmista, ja anna laitteen olla käynnissä noin puoli minuuttia. Tämä pumppaa jäljellä olevan veden ulos ja estää kuivausrummun vahingoittumisen kuljetuksen aikana.

Jos kuivausrumpua ei voida kuljettaa pystyasennossa, kallista se vasemmalle sivulle.

⚠ Kuljetuksen jälkeen kuivausrummun on annettava olla vähintään kaksi tuntia, ennen kuin se liitetään sähköverkkoon. Laitteen asentaminen ja liittäminen on annettava koulutetun teknikon suoritettavaksi.

☼ Jos laitetta ei ole kuljetettu ohjeiden mukaisesti, kuivausrummun tulee antaa olla vähintään 24 tuntia, ennen kuin se liitetään sähköverkkoon.

Tämän tekemättä jättäminen voi johtaa lämpöpumpun vikaan, jota takuu ei kata.

Varo vahingoittamasta jäähdytysjärjestelmää (katso luku »ASENNUS JA LIITTÄMINEN/ Kuivausrummun sijoittaminen«).

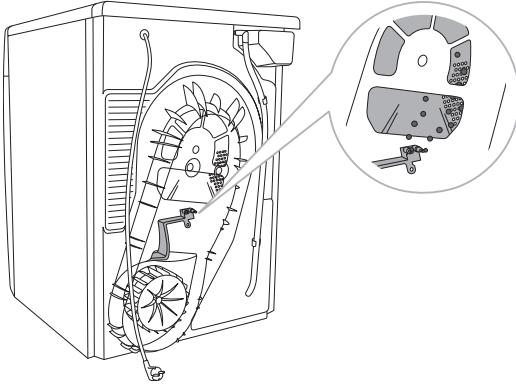
⚠ Lue huolellisesti käyttöohjeet ennen kuivausrummun liittämistä. Takuu ei kata kuivausrummun vääränlaisesta liitännästä tai käytöstä johtuvaa korjausta tai takuuvaadetta.

☼ Hihnan saa vaihtaa ainoastaan valmistajan valtuuttama huoltoteknikko, joka pystyy toimittamaan alkuperäisen varaosan tunnistetiedoilla OPTIBELT EPH 1906, numero 104265; OPTIBELT 8 EPH 1941, numero 160165; POLY-V 7PH 1956 HUTCHINSON, numero 562038; HUTCHINSON 8 PHE 1942, numero 270313 (mallista riippuen).

IONISOIJAJÄRJESTELMÄ

Ionien lisääminen kuivausohjelman aikana takaa, että vaatteista tulee pehmeitä ja joustavia, ja ettei niissä ole staattista varausta. Vaatteet ovat valmiit käytettäviksi heti kuivausohjelman jälkeen, koska niitä ei useimmiten tarvitse silittää.

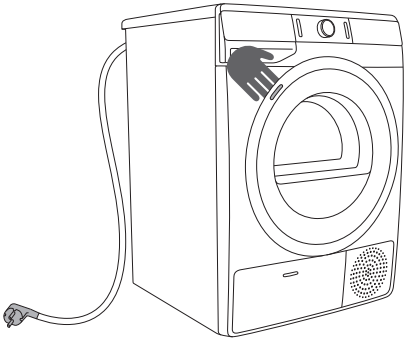
Takaseinän läpi rumpuun puhallettu ionisoitu ilma auttaa myös poistamaan tai vähentämään mahdollisia hajuja kuivattavasta pyykistä.



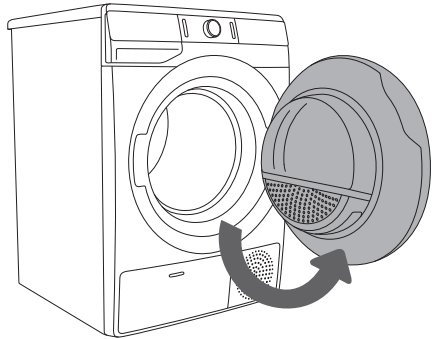
ENNEN LAITTEEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖÄ

Varmista, että kuivausrumpua ei ole liitetty verkkovirtaan ja avaa sen jälkeen sen luukku vetämällä luukun vasenta puolta itseäsi kohden (kuvat 1 ja 2).

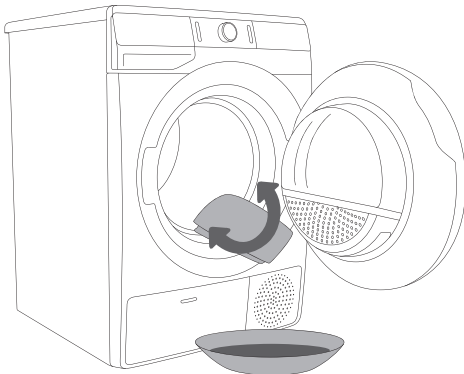
Ennen kuin käytät kuivaajaa ensimmäisen kerran puhdista kuivausrumpu pehmeällä kostealla puuvillaliinalla ja vedellä (kuva 3).



1



2



3

⚠ Älä käytä liuottimia tai puhdistusaineita, jotka saattaisivat vahingoittaa kuivausrumpua (huomioi puhdistusaineen valmistajan suositukset ja varoitukset).

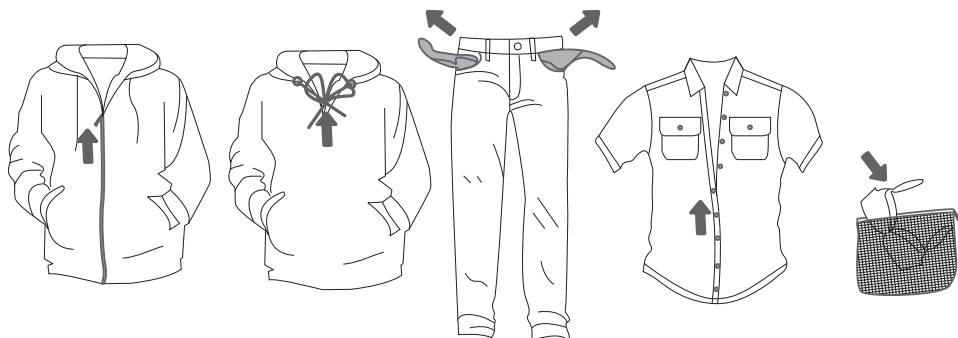
KUIVAUSPROSESSI VAIHE VAIHEELTA (1 - 6)

VAIHE 1: TARKISTA PYYKISSÄ OLEVAT MERKINNÄT

Normaali pesu; Herkkä pyykki	Maks. pesulämpötila 95°C  	Maks. pesulämpötila 60°C  	Maks. pesulämpötila 40°C  	Maks. pesulämpötila 30°C  	Vain käsinpesu 	Älä pese 
Valkaisu	Valkaisu kylmässä vedessä 			Valkaisu ei sallittu 		
Kemiallinen pesu	Kemiallinen pesu kaikilla aineilla 	Petroliluotin R11, R113 	Kemiallinen pesu kerosiinissa, puhtaassa alkoholissa ja R 113:ssa 		Kemiallinen pesu ei sallittu 	
Silitys	Kuuma silitys, maks. 200°C 	Kuuma silitys, maks. 150°C 	Kuuma silitys, maks. 110°C 		Silitys ei sallittu 	
Kuivaus	Kuivata vaakatasossa (levitä tasaiselle alustalle kuivumaan) 	Ripusta kuivumaan vettäaluvana  Ripustuskuivaus 	Korkea lämpötila  Alhainen lämpötila 		Älä kuivaa kuivausrumussa 	

VAIHE 2: PYYKIN VALMISTELU KUIVAUSTA VARTEN

1. Lajittele pyykki kankaan tyyppin ja paksuuden perusteella (katso OHJELMATAULUKKO).
2. Laita napit ja vetoketjut kiinni, sido nauhat ja käännä taskut nurinpäin.
3. Aseta erittäin herkäät vaatteet erityiseen pyykkipussiin.
(Pyykkipussi on saatavana lisävarusteena.)



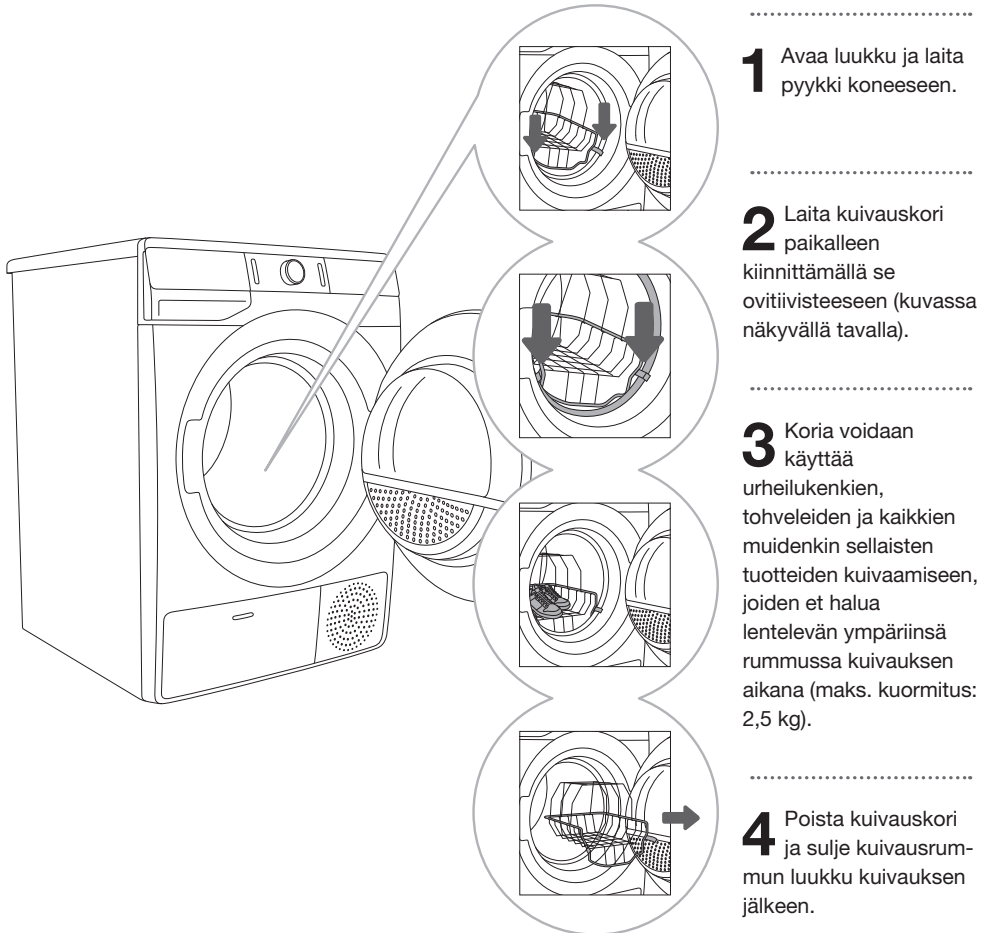
Sellaisen pyykin kuivaamista, joka on valmistettu erityisen hienoista kankaista, jotka voivat turmeltua, ei suositella. Seuraavantyyppistä pyykkiä ei saa kuivata kuivausrummussa, sillä tämä voi johtaa vaatteiden turmeltumiseen:

- nahkavaatteet ja muut nahkatuotteet;
- vaatteet, jotka on vahattu tai käsitelty jollain muulla tavalla;
- vaatteet, joissa on suuria puu-, muovi-, tai metalliosia;
- vaatteet, joissa on paljetteja;
- vaatteita, joissa on metalliosia, jotka altistuvat ruosteelle.

KUIVAUS KORISSA (MALLISTA RIIPPUEN)

☀️ Poista kori ja kaikki pakkausmateriaali rummusta ennen ensimmäistä kuivausta.

Pyykin voi kuivata korissa vain käytettäessä ajastettua kuivausta. (Korin voi ostaa lisävarusteena huoltokeskuksesta.)



Kuivaa kuivausrummussa ainoastaan puhtaita urheilukenkiä tai tohveleita, jotka on puristettu niin kuiviksi, ettei vesi tipu niistä.

Kun rumpu pyörii, pyykki kori pysyy paikallaan. Varmista tästä syystä, että korissa kuivaamasi tuotteet eivät ole kosketuksissa rummun kanssa, koska seurauksena voisi olla tuotteen ja kuivausrummun vahingoittuminen.

KUIVAUSRUMMUN PÄÄLLE KYTKEMINEN

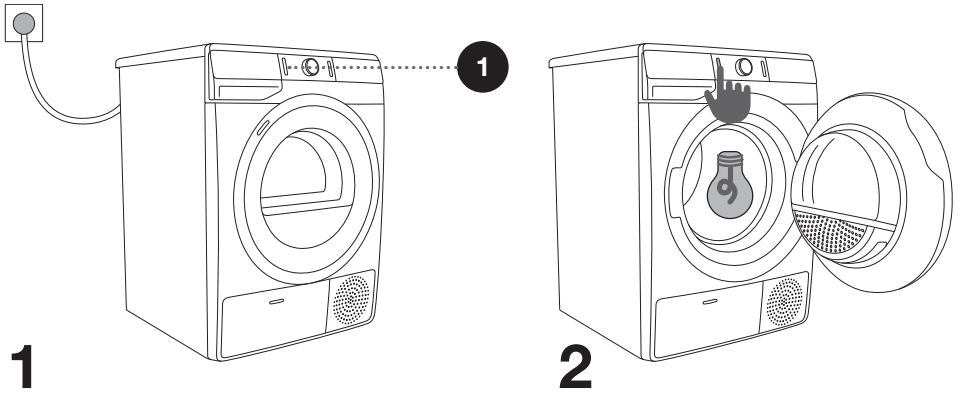
Liitä kuivausrumpu sähköverkkoon kytkemällä virtajohto.

Paina kuivausrummun (1) **PÄÄLLE**/POIS-painiketta koneen päällekytkemiseksi (kuva 1).

Joidenkin mallien kohdalla myös kuivaajan rummussa on valaistus (kuva 2).

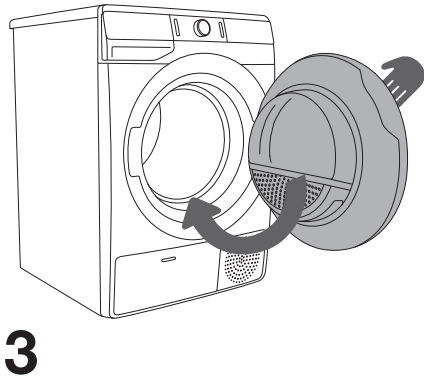
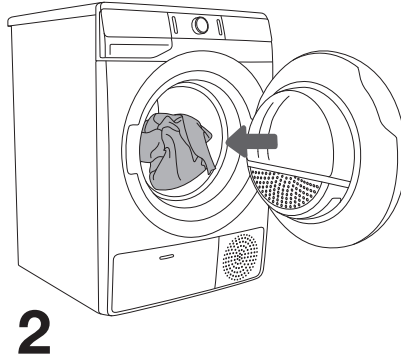
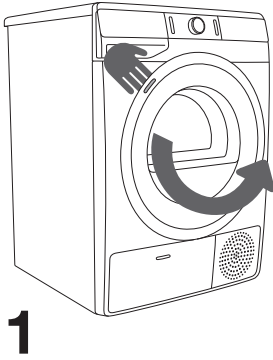
(Kuivaajan rummussa oleva valo ei sovellu mihinkään muuhun käyttöön.)

💡 Vain valmistaja, huoltoteknikko tai muu valtuutettu henkilö saa vaihtaa kuivaajan rummun valon.



KUIVAUSRUMMUN TÄYTTÄMINEN

Avaa kuivausrummun luukku vetämällä sen vasenta puolta itseäsi kohden (kuva 1).
Laita pyykki rumpun sisään (varmistettuasi, että rumpu on tyhjä) (kuva 2).
Sulje kuivausrummun luukku (kuva 3).



☼ Älä laita pyykkiä kuivausrumpuun, jos sitä ei ole väännetty tai lingottu (suositeltu minimilinkous: 800 rpm).

Älä täytä rumpua liian täyteen! Katso OHJELMATAULUKOSTA ja huomioi arvokilvessä ilmoitettu nimelliskuormitus.

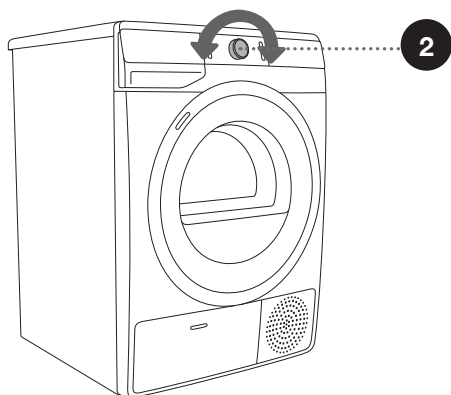
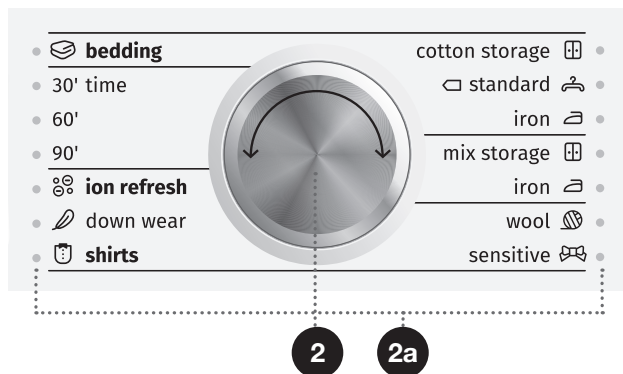
Jos kuivausrumpu täytetään liian täyteen, pyykki rypistyy enemmän ja saattaa kuivua epätasaisesti.

☼ Kun kuivaat suurempia pyykkejä (petivaatteet, pyyhkeet, pöytäliinat jne.), avaa ne mytystä ja laita tämän jälkeen kuivausrumpuun.

VAIHE 3: KUIVAUSOHJELMAN VALINTA











Valitse **ohjelma** kiertämällä ohjelmanvalintanuppia (2) vasemmalle tai oikealle (pyykin tyypistä ja halutusta kuivusasteesta riippuen). Katso OHJELMATAULUKKO.


Kun valitset kuivausohjelman, valitun kuivausohjelman vieressä oleva valo (2a) syttyy palamaan.



⚠ Ohjelmanvalintanuppi (2) ei pyöri automaattisesti käytön aikana.

OHJELMATAULUKKO

Ohjelma Kuivuustasot	Max. kuormitus	Ohjelman kuvaus
Cotton (Puuvilla)		
 Storage (Valmis kaappiin laittavaksi)	8 kg/ 9 kg	Käytä tätä ohjelmaa paksummalle ei-herkälle puuvillapyykille. Kuivauksen jälkeen pyykki on kuivaa ja voidaan siirtää suoraan kaappiin.
 Standard* □	8 kg/ 9 kg	Käytä tätä ohjelmaa paksummalle ei-herkälle puuvillapyykille, jonka paksuus on suunnilleen tasaista. Kuivauksen jälkeen pyykki on kuivaa.
 Iron (Sopivan kostea silitettäväksi)	8 kg/ 9 kg	Käytä tätä ohjelmaa ei-herkälle puuvillapyykille. Kuivauksen pyykki on valmis silitettäväksi.
Mix (Tekokuidut) (Sekapyykki/Tekokuidut)		
 Storage	3,5 kg	Ohjelmaa käytetään puuvillaisen ja synteettisistä kuiduista valmistetun sekapyykin kuivaamiseen.
 Iron	3,5 kg	Ohjelmaa käytetään synteettisistä kuiduista valmistetun herkän pyykin kuivaamiseen.
 Wool (Villa)	2 kg	Tämä lyhyt ohjelma on tarkoitettu villasta ja silkistä valmistettujen vaatteiden pehmentämiseen tai kuohkeuttamiseen, jotka on kuivattava huolellisesti valmistajan ohjeiden mukaisesti.
 Sensitive (Herkät tekstiilit)	1 kg	Käytä tätä ohjelmaa erittäin herkän tekokuiduista valmistetun pyykin kuivaamiseen, jonka on oltava hieman kostea kuivauksen jälkeen. Suosittelemme käyttämään erityistä pyykkipussia.
 Shirts (Paidat)	2 kg	Käytä tätä ohjelmaa paitojen ja puseroiden kuivaamiseen. Säädely rummun pyörintä estää pyykkää rypistymästä.
 Down wear (Höyhene tekstiilit)	1,5 kg	Käytä tätä ohjelmaa untuvalla vuorattujen tai pehmustettujen tekstiilien (tyynyt, täkit, takit jne.) kuivaamiseen. Kuivaa suuret pyykkit erikseen ja käytä tarvittaessa toimintoa EXTRA DRY (KUIVUUSTASO) toimintoa tai Aikaohjelmaa tarvittaessa.
 Ion refresh (Raikastus ioneita käyttäen)	2 kg	Tässä ohjelmassa lämmitin on pois päältä. Tämä ohjelma soveltuu pyykin raikastamiseen ioneja lisäämällä.
Time (Aikaohjelma) (Ajastettu kuivausohjelma) 90' 60' 30'	4 kg	Käytä tätä ohjelmaa ei-herkälle pyykille, joka on hieman kostea ja on kuivattava täysin kuivaksi. Ohjelma ei tunnista automaattisesti jäljellä olevaa kosteutta. Jos pyykki on vielä kostea ohjelman päätyttyä, toista ohjelma. Jos pyykki on liian kuivaa ja tästä syystä rypistynyt ja karheaa kosketettaessa, valitsemasi kuivausaika oli liian pitkä.

Ohjelma Kuivuustasot	Max. kuormitus	Ohjelman kuvaus
 Bedding (Vuodevaatteet)	5 kg	Käytä tätä ohjelmaa suuremmille pyykeille. Kun ohjelma on valmis, ne ovat kuivat. Säädellyt rummun liikkeet estävät pyykin sotkeutumasta.

* Testausohjelma standardin EN 61121 mukaisesti

Jos pyykkisi ei ole kuivunut halutulle kuivaustasolle, käytä ylimääräisiä toimintoja tai sopivampaa ohjelmaa.

VAIHE 4: YLIMÄÄRÄISTEN TOIMINTOJEN VALITSEMINEN

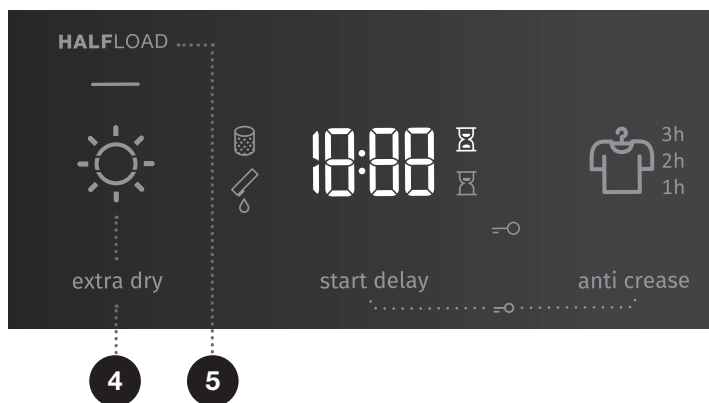
☀️ Aktivoi/deaktivoi toiminto painamalla haluttua toimintoa (ennen kuin painat (3) KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta).

Muuta asetuksia painamalla asiaankuuluvaa toimintopainiketta (ennen (3) KÄYNNISTYS/TAUKO-painikkeen painamista).

Toiminnoissa, joita voidaan muuttaa valitussa kuivausohjelmassa palaa osittain valo (himmennetty). Joitakin asetuksia ei voi valita tietyissä ohjelmissa. Tällaisten toimintojen valo ei pala, ja painike vilkkuu painettaessa (katso TOIMINTOTAULUKKO).

Valitun kuivausohjelman toimintojen valojen kuvaus:

- **Palaa** (Perus-/oletusasetus);
- **Himmennetty** (toiminnot, joita ei voi muuttaa) ja
- **Ei pala** (toiminnot, joita ei voi valita).



4

EXTRA DRY (KUIVUUSTASO) ☀️

Paina kohtaa **EXTRA DRY** (KUIVUUSTASO) kuivuustason säätämiseksi – mitä kuivempi pyykki, sitä pidempi kuivausprosessi. Tätä asetusta voidaan säätää ennen kuivauksen aloittamista. Asetusta ei tallenneta kuivauksen päättyttyä.

5

HALFLOAD (PUOLIKSI TÄYNNÄ)

Paina kohtaa **HALFLOAD** (PUOLIKSI TÄYNNÄ) valitaksesi normaalin ja puolikkaan täyden väliltä, mikä vaikuttaa myös näytettyyn pyykin kuivumisaikaan.

START DELAY (AJASTIN) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS)

Haluttu aika, jona ohjelma tulisi käynnistyä, voidaan asettaa etukäteen, mikä mahdollistaa joustavamman käytön.

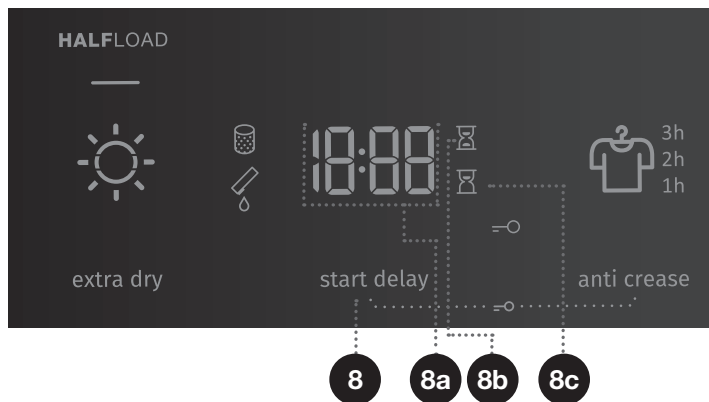
Paina kohtaa (8) **START DELAY (AJASTIN)** (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) (valitaksesi viivästetyn käynnistyksen väliltä 0–6 30 minuutin vaiheissa ja 6 ja 24 tunnin väliltä 1 tunnin vaiheissa (7a); kun paina (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta, valittu aika näytetään. Kun asetettu aika on kulunut umpeen, valittu kuivausohjelma käynnistyy automaattisesti.

Jos haluat poistaa viivästetyn käynnistyksen käytöstä, paina kohtaa (8) **START DELAY (AJASTIN)** (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) ja pidä sitä painettuna 3 sekunnin ajan.

Jos virransyötössä ilmenee vika ennen kuin viiveaika on kulunut umpeen, paina KÄYNNISTÄ/TAUKO -painiketta ajan laskennan jatkamiseksi.

Symboli ☒ (8b) palaa, kun **KUIVAUSAIKA** on käynnissä/kulumassa.

Symboli ☒ (8c) palaa, kun **START DELAY (AJASTIN)** (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) -toiminto (8) on valittuna.

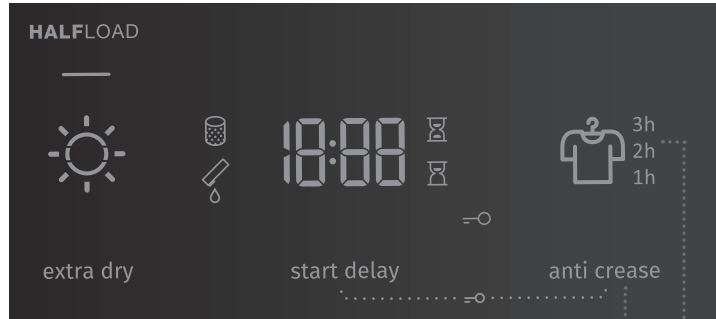


10

ANTI CREASE (RYPISTYMISEN ESTO)

Jos et aio tai et voi poistaa pyykkiä koneesta välittömästi sen jälkeen, kun kuivausohjelma on päättynyt, suosittelemme käyttämään (10) **ANTI CREASE (RYPISTYMISEN ESTO)**, joka on valittava ennen kuivauksen käynnistämistä.

Paina kohtaa (10) **ANTI CREASE (RYPISTYMISEN ESTO)** valitaksesi 1 h, 2 h ja 3 h (10a) toiminta-ajan tai toiminnon käytöstä poistamisen. Kun avaat kuivausrummun luukun kuivausohjelman päätyttyä, toiminto poistetaan automaattisesti käytöstä.




10

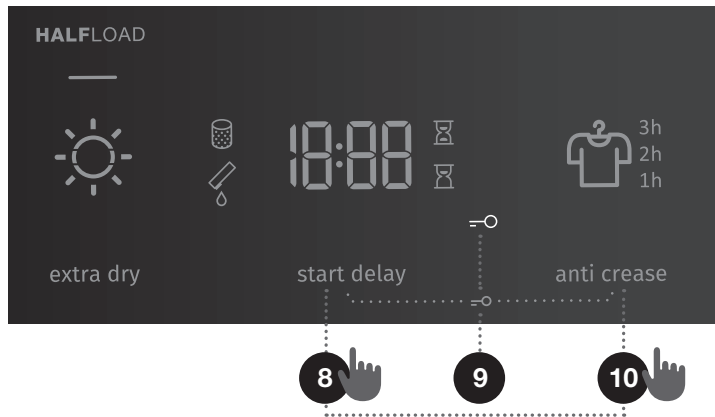
10a





LAPSILUKKO

Jos haluat ottaa lapsilukon käyttöön tai poistaa sen käytöstä, paina painikkeita (4) **EXTRA DRY** (KUIVUUSTASO) ja (8) **START DELAY** (**AJASTIN**) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) samanaikaisesti vähintään 3 sekunnin ajan, kunnes symboli  (9) syttyy palamaan tai sammuu.












Kun lapsilukko on aktivoituna, ohjelmaa tai ylimääräisiä toimintoja ei voida muuttaa. Lapsilukko jää aktivoitua myös sen jälkeen, kun kuivausrumpu on kytketty pois päältä. Tästä syystä se on deaktivoitava ennen kuin uusi ohjelma voidaan valita. Sen voi myös kytkeä pois päältä kuivauksen aikana.



 Jotkut toiminnot eivät ole käytettävissä, eikä niitä voida valita tiettyjen ohjelmien kanssa; äänimerkki ja vilkkuva valo ilmoittavat tällaisista tapauksista (katso LISÄTOIMINTOTAULUKKO).

 Kuivausrummun sähköverkosta irrottamisen jälkeen kaikki asetukset palautuvat tehdasoletusarvoihinsa, paitsi äänimerkin voimakkuus, rypistymisenesto ja lapsilukon asetus.

LISÄTOIMINTOTAULUKKO

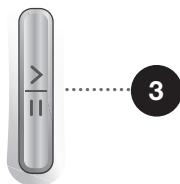
Ohjelmat	HALFLOAD (PUOLIKSI TÄYNNÄ)	EXTRA DRY (KUIVUUSTASO)	START DELAY (AJASTIN) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS)	ANTI CREASE (RYPISTYMISEN ESTO)
Cotton (Puuvilla)				
 Storage (Valmis kaappiin laitettavaksi)	•	•	•	•
 Standard* □	•	•	•	•
 Iron (Sopivan kostea silittäväksi)	•	•	•	•
Mix (Tekokuidut) (Sekapyykki/Tekokuidut)				
 Storage		•	•	•
 Iron		•	•	•
 Wool (Villa)				
 Sensitive (Herkät tekstiilit)		•	•	•
 Shirts (Paidat)		•	•	•
 Down wear (Höyhene tekstiilit)		•	•	•
 Ion refresh (Raikastus ioneita käyttäen)				
Time (Aikaohjelma) (Ajastettu kuivausohjelma)				
90'				•
60'				•
30'				•
 Bedding (Vuodevaatteet)	•	•	•	•

- Ylimääräisiä toimintoja voidaan käyttää

Jos pyykkisi ei ole kuivunut halutulle kuivaustasolle, käytä ylimääräisiä toimintoja tai sopivampaa ohjelmaa.

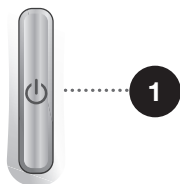
VAIHE 5: KUIVAUSOHJELMAN KÄYNNISTÄMINEN

Paina painiketta (3) **KÄYNNISTÄ/TAUKO**.



VAIHE 6: KUIVAUSOHJELMAN PÄÄTTYMINEN

Kuivausohjelman lopuksi näyttöön ilmestyy »End« **End**, kaksi punaista merkkivaloa syttyy palamaan, ja (3) KÄYNNISTYS/TAUKO-painikkeen valo sekä **ANTI CREASE** (RYPISTYMISEN ESTO) (10a) ajan ilmaisimien, jos aktivoituna tai valittuna, vilkkuvat.



1. Avaa kuivausrummun luukku.
2. Puhdista suodattimet (katso osio »PUHDISTUS« ...).
3. Ota pyykki rummusta.
4. Sulje luukku!
5. Kytke kuivausrumpu pois päältä (paina (1) **PÄÄLLE/POIS**-painiketta).
6. Tyhjennä kondenssivesisäiliö.
7. Irrota virtajohto pistorasiasta.

☀ Poista pyykki kuivausohjelman päättyessä välittömästi kuivausrummusta sen uudelleen rypistymisen estämiseksi.

OHJELMAN KESKEYTTÄMINEN JA MUUTTAMINEN

KESKEYTYKSET


Ohjelman etenemisen keskeyttäminen

Paina painiketta (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO ohjelman jatkamiseksi.


Jos haluat pysäyttää ja peruuttaa kuivausohjelman, paina (3) KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta ja pidä painettuna 3 sekunnin ajan. Valittu ohjelma pysähtyy ja kuivausrumpu alkaa jäähtyä. Jäähtymisaika riippuu valitusta ohjelmasta. Tämän jälkeen kuivausohjelma voidaan valita uudelleen.

Avoin luukku

Jos kuivausrummun luukku avataan kuivausprosessin aikana, kuivausohjelma keskeytyy. Kun luukku on kiinni ja (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta painetaan, kuivaus jatkuu siitä vaiheesta, jossa se keskeytettiin.

 **Kuivausrummun luukku kuumenee kuivauksen aikana. Varmista, että et polta itseäsi avatessasi kuivausrummun luukun.**

Täysi kondenssivesisäiliö

Kun kondenssivesisäiliö on täynnä, kuivausohjelma keskeytyy (symboli  (7) syttyy palamaan). Tyhjennä kondenssivesisäiliö (katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO/Kondenssivesisäiliön tyhjentäminen«).

Paina KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta kuivausohjelman jatkamiseksi vaiheesta, jossa se keskeytyi.

Virransyötön vika

Kun virransyöttö jatkuu, (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painikkeessa oleva merkkivalo vilkkuu. Paina (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta kuivausprosessin jatkamiseksi.


OHJELMAN/TOIMINTOJEN MUUTTAMINEN

Kytke kuivausrumpu pois päältä painamalla (1) PÄÄLLE/POIS-painiketta ja kytke se uudelleen päälle painamalla (1) PÄÄLLE/POIS-painiketta ja kierrä (2) ohjelmanvalintanuppi haluttuun ohjelmaan tai valitse ylimääräiset toiminnot.

Valitse toinen ohjelma/toiminto ja paina uudelleen (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta.

PYYKIN LISÄÄMINEN OHJELMAN KÄYNNISTÄMISEN JÄLKEEN

Avaa kuivausrummun luukku ja paina (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta. Laita pyykki kuivaajaan ja paina painiketta (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO.

 **Kun laita pyykit koneeseen, varo polttamasta itseäsi, kun avaat kuivausrummun luukun.**

Kuivausaika voi pidentyä.

HENKILÖKOHTAISTEN ASETUSTEN VALIKKO

Alkuasetukset voidaan muuttaa.

Kun ohjelma ja lisäasetukset valitaan, voit tallentaa tällaisen yhdistelmän painamalla (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta ja pitämällä sitä painettuna viisi sekuntia. (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painikkeen merkivalo sekä äänimerkki vahvistavat valintasi. »S C« (asetuksia muutettu) näytetään lyhyesti näytössä.

Paina (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta kuivausprosessin käynnistämiseksi.

Muutettu yhdistelmä ilmestyy joka kerta, kun kytket kuivausrummun päälle.

Käytä samaa menettelyä muuttamaan aikaisemmin tallennetun yhdistelmän.

HENKILÖKOHTAISTEN ASETUSTEN VALIKKO

Kytke kuivausrumpu päälle painamalla (1) PÄÄLLE/POIS-painiketta. Avataksesi henkilökohtaisten asetusten valikon paina samanaikaisesti painikkeita (4) **EXTRA DRY** (KUIVUUSTASO) ja (8) **START DELAY (AJASTIN)** (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) ja pidä niitä painettuina 3 sekunnin ajan. Symbolit (8c) **AJASTIN**, (8b) **KUIVAUSAIKA**, (6) **SUODATIN** ja (7) **KONDENSIVESISÄILIÖ** sytyvät näyttöyksikköön. Numero 1 ilmestyy LED-näyttöön ilmaisten asetuksen toiminnon. Kierrä ohjelmanvalitsinta (2) vasemmalle tai oikealle muutettavan toiminnon valitsemiseksi.

Paina painiketta (8) **START DELAY (AJASTIN)** (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) haluttujen toimintojen ja vastaavien asetusten vahvistamiseksi. Paina kohtaa (4) **EXTRA DRY** (KUIVUUSTASO) palataksesi takaisin yhden vaiheen. Jos haluttuja asetuksia ei valita 20 sekunnin kuluessa, ohjelma palaa automaattisesti takaisin päävalikkoon.

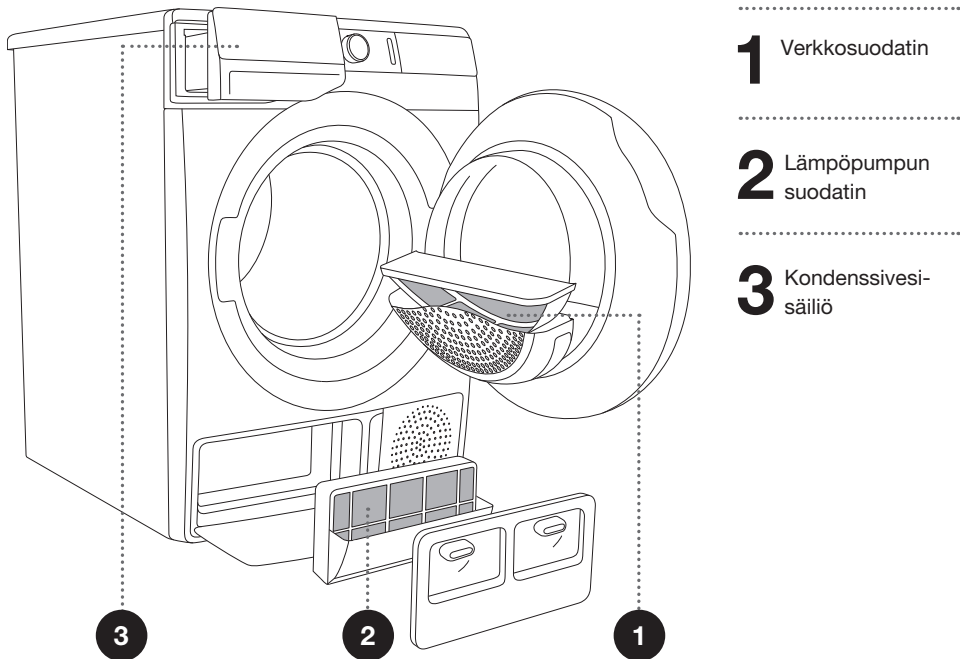
Numero 1 merkitsee **äänimerkin Äänenvoimakkuuden** asetusta. Äänimerkin äänenvoimakkuus voidaan asettaa neljälle tasolle (0 merkitsee, että ääni on pois päältä; 1 merkitsee, että painikkeen äänimerkki on aktiivituna; 2 merkitsee alhaista äänenvoimakkuutta ja 3 korkea äänenvoimakkuutta). Valitse äänenvoimakkuus kiertämällä ohjelmanvalitsinta (2) vasemmalle tai oikealle. Alhaisin asetus merkitsee, että äänimerkki on pois päältä.

Numero 2 merkitsee **Henkilökohtaisten ohjelma-asetusten** palauttamista tehdasasetuksiin.

HUOLTO JA PUHDISTUS

⚠ Varmista ennen puhdistusta, että kytket kuivausrummun pois päältä ja erotat sen verkkovirrasta (irrotat pistokkeen pistorasiasta).

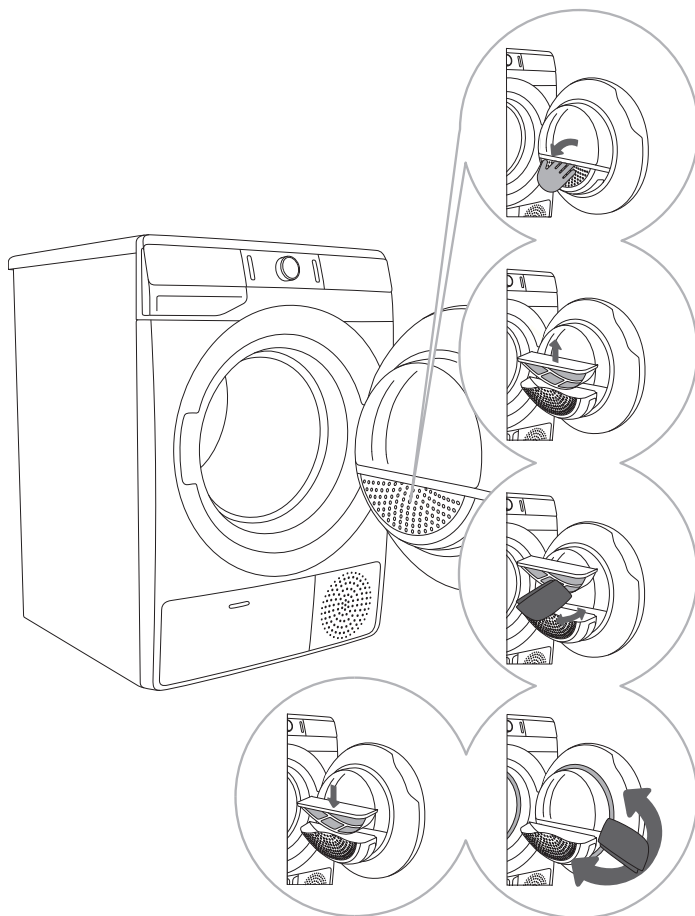
Kuivausrumpu on varustettu **suodatusjärjestelmällä**, joka koostuu useasta suodattimesta, jotka estävät epäpuhtauksien pääsyn lämmönvaihdivälikäyttöön.



☀ Kuivausrumpua ei saa koskaan käyttää ilman, että suodattimet ovat paikoillaan, tai vahingoittuneiden suodattimien kanssa, sillä kankaasta kertyneiden kuitujen liiallinen määrä voi aiheuttaa kuivausrummun toimintahäiriön tai vian.

LUUKUSSA OLEVAN VERKKOSUODATTIMEN PUHDISTUS

☼ Puhdista verkkosuodatin jokaisen kuivauskerran jälkeen.



1 Avaa suodattimen kotelo.

2 Vedä verkkosuodatin ulos.

3 Raaputa suodatinta varovaisesti kädelläsi tai liinalla nukan, kuten kuitujen ja lankojen sekoituksen, poistamiseksi.

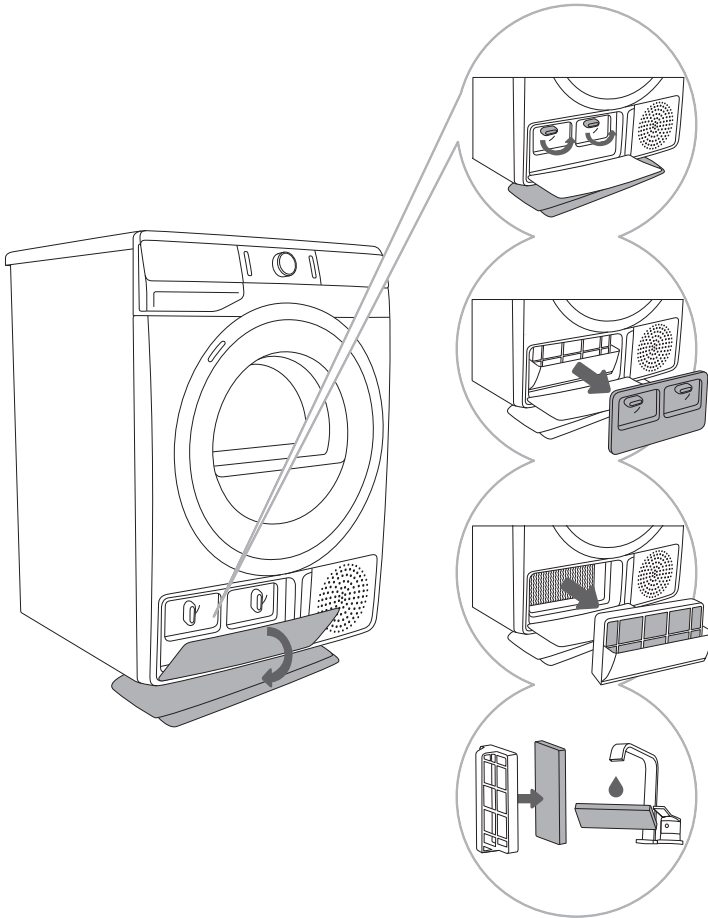
4 Puhdista tarvittaessa myös suodattimen kotelo ja luukun tiiviste.

5 Aseta verkkosuodatin paikalleen, ja sulje suodattimen kotelo.

☼ Varmista, että sormesi eivät jää puristuksiin suodattimen kannen alle.

LÄMPÖPUMPUN SUODATTIMEN PUHDISTUS

☼ Puhdistuksen aikana voi roiskua jonkin verran vettä. Suosittelemme tästä syystä laittamaan lattialle imukykyisen liinan.



1 Avaa ulkokansi. Pidä kiinni sisäkannen vivuista ja kierrä niitä ylöspäin. Poista sisäpuolinen kansi.

2 Käytä kädensijaa pumpun suodattimen ulosvetämiseen.

3 Paina suodattimen vaahtokappale ulos kotelosta. Käytä kosteaa liinaa lämpöpumpun suodatinkotelon puhdistukseen.

4 Pese vaahtosuodatin juoksevalla vedellä ja kuivaa se ennen kuin laitat sen takaisin suodatinkoteloon.

☼ PLaita lämpöpumpun vaahtosuodatin koteloon ja sulje ulkokansi (paina sitä ylöspäin konetta kohden, kunnes se napsahtaa paikalleen).

☼ Lämpöpumpun suodatin on asetettu asianmukaisesti paikalleen. Muussa tapauksessa kuivaajan sisään asennettu lämmönvaihdin saattaa tukkeutua tai vaurioitua.

☼ Puhdista vaahtosuodatin vähintään viiden kuivauskerran välein.

LÄMMÖNVAIHTIMEN PUHDISTUS

⚠ Älä kosketa lämmönvaihtimen metalliosia paljain käsin. Terävistä osista aiheutuva loukkaantumisvaara. Käytä soveltuvia suojakäsineitä puhdistaussasi lämmönvaihtimen.

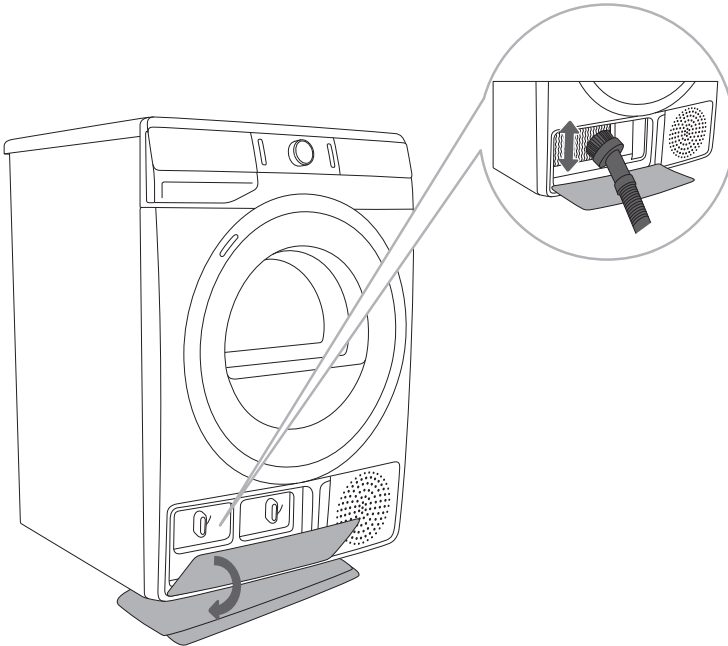
⚠ Lämmönvaihtimen metalliripojen epäasianmukainen puhdistaminen voi vahingoittaa kuivausrumpua pysyvästi. Älä paina metalliripoja kovilla esineillä, kuten esimerkiksi pölynimurin muoviputkella.

Lämmönvaihtimen metallirivoissa oleva pöly ja lika voidaan puhdistaa pölynimurilla ja pehmeällä harjasuulakkeella.

Lämmönvaihtimeen pääsee käsiksi poistamalla lämpöpumpun suodatin luvussa »Lämpöpumpun suodattimen puhdistus« kuvatulla tavalla.

Liikuta harjasuulaketta varovaisesti ja painamatta ainoastaan metalliripojen suuntaan ylhäältä alaspäin. Jos painat liikaa, lämmönvaihtimen metallirivat voivat vaurioitua tai taipua.

☀ Suosittelemme puhdistamaan lämmönvaihtimen vähintään 12 kuukauden välein.

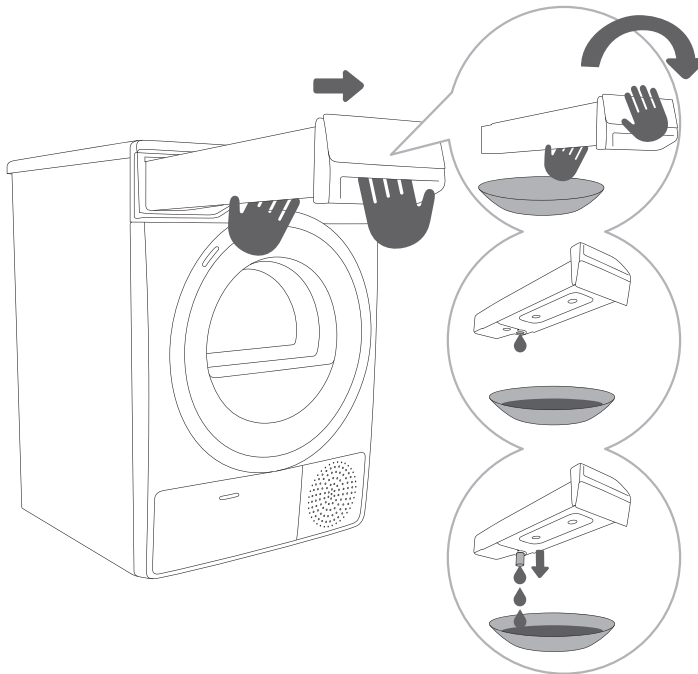


KONDENSSESIVESISÄILIÖN TYHJENNYS

☼ Tyhjennä kondenssivesisäiliö jokaisen kuivauskerran jälkeen.

Jos kondenssivesisäiliö on täynnä, kuivausohjelma keskeytyy automaattisesti.

Symboli ☼ (7) syttyy palamaan näyttöyksikköön ilmaisten, että kondenssivesisäiliö on tyhjennettävä.



1 Vedä kondenssivesisäiliö ulos kuivausrummista (molemmiin käsin kuvassa näkyvällä tavalla) ja käännä se sitten ylösalaisin pesualtaan, liikkavaihtimen tai soveltuvan astian päälle.

2,3 Tyhjennä kondenssivesisäiliö. Vedä ulos aukossa oleva kouru tyhjennyksen helpottamiseksi. Aseta kondenssivesisäiliö takaisin paikalleen.

☼ Kondenssivesisäiliöstä peräisin oleva vesi ei ole juomakelpoista. Jos se suodatetaan perusteellisesti, sitä voidaan käyttää silitykseen.

⚠ Älä milloinkaan lisää kemikaaleja tai hajusteita kondenssivesisäiliöön.

Kondenssivesisäiliötä ei tarvitse tyhjentää, jos tyhjennysletku on liitetty suoraan viemäriin (katso luku »ASENNUS JA LIITÄNTÄ/Kondenssiveden poistaminen«).

KUIVAUSRUMMUN PUHDISTUS

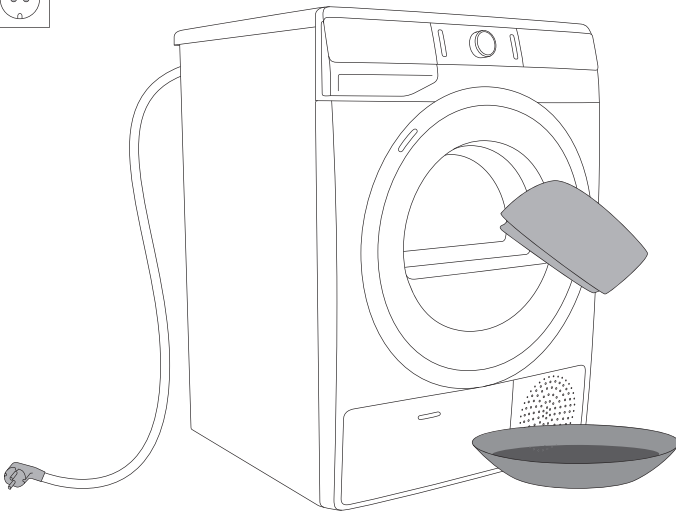
⚠ Irrota kuivausrumpu aina sähköverkosta ennen puhdistusta.

Puhdista kuivausrummun ulkopuoli pehmeällä kostealla puuvillaliinalla.

⚠ Älä käytä liuottimia tai puhdistusaineita, jotka saattaisivat vahingoittaa kuivausrumpua (huomioi puhdistusaineen valmistajan suositukset ja varoitukset).

Pyyhi kuivausrummun kaikki osat kuiviksi pehmeällä liinalla.

⚡ Älä puhdista kuivausrumpua vesisuihkulla!



VIANETSINTÄ

KORJAUS ...?

Ympäristöstä (esim. sähköverkosta) peräisin olevat häiriöt voivat johtaa monenlaisiin virheraportteihin (katso VIANETSINTÄTAULUKKO). Toimi silloin seuraavasti:

- kytke kuivausrumpu pois päältä ja odota vähintään yksi minuutti;
- Kytke kuivausrumpu päälle ja toista kuivausohjelma.
- Käyttäjä voi itse korjata suurimman osan käytön aikana ilmaantuvista virheistä (katso VIANETSINTÄTAULUKKO).
- Jos vika jatkuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltolaitokseen.
- Vain riittävästi koulutettu henkilö saa suorittaa korjaukset.
- Takuu ei kata kuivausrummun vääränlaisesta liitännästä tai käytöstä johtuvaa korjausta tai takuuvaadetta. Tällaisissa tapauksissa käyttäjä vastaa itse korjauskuluista.

⚡ Takuu ei kata ympäristöstä peräisin olevista häiriöistä (salamanisku, sähköverkon viat, luonnonkatastrofit jne.) johtuvia virheitä tai vikoja.

VIANETSINTÄTAULUKKO

Ongelma/Vika	Syy	Korjaus?
Kone ei käynnisty.	<ul style="list-style-type: none"> Pääkytkintä ei ole kytketty päälle. 	<ul style="list-style-type: none"> Tarkasta, onko pääkytkin päällä.
	<ul style="list-style-type: none"> Pistorasiassa ei ole jännitettä. 	<ul style="list-style-type: none"> Tarkasta sulake. Tarkasta, onko virtajohdon pistoke laitettu kunnolla pistorasiaan.
Pistorasiassa on jännite, mutta rumpu ei pyöri eikä laite toimi.	<ul style="list-style-type: none"> Avaa luukku. 	<ul style="list-style-type: none"> Tarkista, onko luukku kunnolla kiinni.
	<ul style="list-style-type: none"> Kondenssivesisäiliö on täynnä. START DELAY (AJASTIN) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) -toiminto on mahdollisesti asetettuna. Ohjelmaa ei ole käynnistetty ohjeiden mukaisesti. 	<ul style="list-style-type: none"> Tyhjennä kondenssivesisäiliö (katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO/ Kondenssivesisäiliön tyhjentäminen«). Jos haluat peruuttaa käynnistyksen, paina kohtaa (8) START DELAY (AJASTIN) (OHJELMAN VIIVÄSTETTY KÄYNNISTYS) ja pidä painettuna 3 sekunnin ajan. Lue käyttöohjeet uudelleen.
Laite lopettaa lämmittämisen kokonaan ohjelman aikana.	<ul style="list-style-type: none"> Verkkosuodatin saattaa olla tukkeutunut. Tästä on seurauksena kuivaajan lämpötilan nouseminen, mikä puolestaan aiheuttaa ylikuumentumisen ja tästä syystä lämmityksen kytkeytymisen pois päältä. 	<ul style="list-style-type: none"> Puhdista verkkosuodatin (katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO/Luukussa olevan verkkosuodattimen puhdistus«). Odota että kuivausrumpu on jäähtynyt ja yritä käynnistää se uudelleen. Jos kuivausrumpu ei edelleenkään käynnisty, ota yhteyttä huoltoon.
Kuuluu vähäinen iskevä ääni	<ul style="list-style-type: none"> Jos kuivausrumpua ei käytetä pidempään aikaan, tukielementtien samoihin kohtiin kohdistuu kuormitusta. 	<ul style="list-style-type: none"> Ääni häviää ilman toimenpiteitä.
Luukku aukeaa kuivauksen aikana.	<ul style="list-style-type: none"> Luukkuun kohdistuu liian suuri kuormitus (rummussa on liikaa pyykkiä). 	<ul style="list-style-type: none"> Vähennä pyykin määrää.
Epätasaisesti kuivunut pyykki.	<ul style="list-style-type: none"> Rummussa on erilaisia ja eripaksuisia pyykkejä tai liikaa pyykkiä. 	<ul style="list-style-type: none"> Varmista, että olet lajitellut pyykin tyyppiin ja paksuuden mukaan, että kone on täytetty sopivan täyteen ja että olet valinnut soveltuvan ohjelman (katso OHJELMATAULUKKO).




Ongelma/Vika	Syy	Korjaus?
Pyykki ei ole kuivunut tai kuivaus kestää liian kauan.	<ul style="list-style-type: none"> Suodattimet eivät ole puhtaita. 	<ul style="list-style-type: none"> Puhdista suodattimet (katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO«).
	<ul style="list-style-type: none"> Kuivausrumpu on sijoitettu suljettuun tilaan; tilaan joka on liian kylmä tai tilaan, joka on liian pieni ja ilma ylikuumenee sen seurauksena. 	<ul style="list-style-type: none"> Varmista, että kuivausrummun ympärillä on riittävästi raikasta ilmaa, esim. avaamalla ovi ja/tai ikkuna. Tarkasta, onko lämpötila tilassa, johon kuivausrumpu on asennettu, liian korkea tai liian alhainen.
	<ul style="list-style-type: none"> Pyykkiä ei ole väännetty tai lingottu riittävästi. 	<ul style="list-style-type: none"> Jos pyykki on vielä märkää kuivauksen jälkeen, toista kuivaus ja valitse sopiva kuivausohjelma (suodattimien puhdistamisen jälkeen).
	<ul style="list-style-type: none"> Laitteessa olevan kuivattavan pyykin määrä on liian suuri tai riittämätön. 	<ul style="list-style-type: none"> Käytä sopivaa ohjelmaa tai ylimääräisiä toimintoja.
	<ul style="list-style-type: none"> Pyykki (esim. vuodevaatteet) sotkeutuu suuriksi palloiksi. 	<ul style="list-style-type: none"> Sulje pyykin napit tai vetoketjut ennen kuivausta. Valitse sopiva ohjelma (esim. Bedding (Vuodevaatteet)). Kun kuivaus on päättynyt, erottele pyykki ja valitse ylimääräinen kuivausohjelma (esim. Time (Aikaohjelma) (Ajastettu kuivausohjelma)).
Rummun valon häiriö	<ul style="list-style-type: none"> Valaistusta ei ole, kun kuivausrummun luukku avataan. 	<ul style="list-style-type: none"> Irrota kuivausrumpu sähköverkosta ja ota yhteyttä valtuutettuun huoltolaitokseen.

Näytöllä näytetyt virheilmoitukset voivat olla seuraavia:

Ongelma/Vika	Näyttöyksikössä näkyvä ilmoitus ja virheen kuvaus	Korjaus?
E0	Ohjauksyksikön virhe 	Ota yhteys huoltokeskukseen.
E1	Lämpöanturin vika 	Ota yhteys huoltokeskukseen.
E2	Tiedonsiirtovirhe 	Ota yhteys huoltokeskukseen.
E3	Pumppuvirhe 	Ota yhteys huoltokeskukseen.


Ongelma/Vika	Näyttöyksikössä näkyvä ilmoitus ja virheen kuvaus	Korjaus?
E4	Järjestelmän ylikuumeneminen 	Puhdista suodatin. Katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO/Luukussa olevan verkkosuodattimen puhdistus« tai ota yhteyttä huoltoon.
E6, E7, E8	Ohjauksyksikön virhe   	Erota kuivausrumpu virtalähteestä. Ota yhteys huoltokeskukseen.

Näytöllä näytetyt varoitukset voivat olla seuraavia:

Varoitus	Näyttöyksikössä näkyvä ilmoitus ja virheen kuvaus	Korjaus?
	Kondenssivesisäiliön varoitus 	Tyhjennä kondenssivesisäiliö ennen ohjelman jatkamista (katso luku »PUHDISTUS JA HUOLTO/Kondenssivesisäiliön tyhjentäminen«).
»PF«	Virransyötön vika -varoitus 	Kuivaaminen keskeytetty virransyötön vian johdosta. Paina (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painiketta kuivausohjelman uudelleenkäynnistämiseksi tai jatkamiseksi.

Kirjoita virhekoodi (esim. E0, E1) muistiin, kytke kuivausrumpu pois päältä ja ota yhteys lähimpään valtuutettuun huoltoon (palvelukeskus).

Äänet tai melu

 Kuivauksen alussa tai aikana kompressorin ja lämpöpumppu pitävät ääntä; tällä ei kuitenkaan ole vaikutusta kuivausrummun toimintaan.

Hyrisevä ääni: kompressorin ääni; melutaso riippuu ohjelmasta ja kuivausvaiheesta.

Suriseva ääni: kompressorin tuuletetaan ajoittain.

Pumppaava tai virtaava neste ääni: pumppu pumppaa kondensaatin kondenssivesisäiliöön.

Naksateleva ääni: lämmönvaihtimen automaattisen puhdistuksen alkaminen (kompressorin).

Rymisevä tai koliseva melu: kuivauksen aikana, jos pyykissä on myös kovia osia (kuten napit, vetoketjut jne.)

HUOLTO

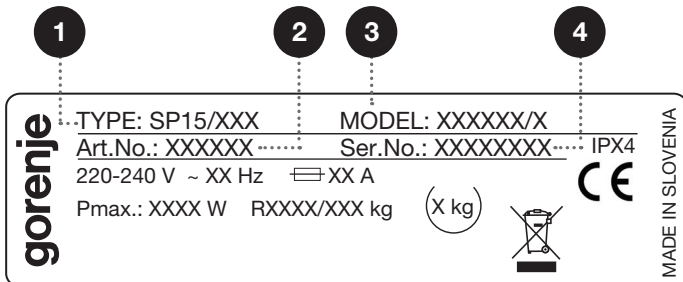
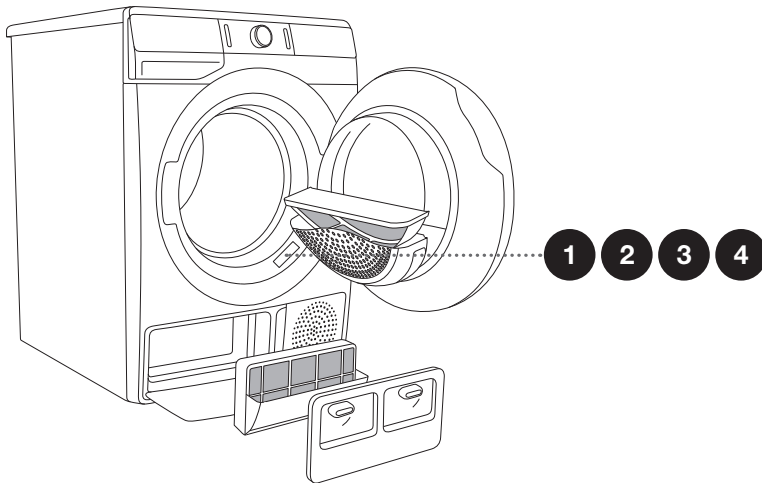
Ennen kuin otat yhteyttä huoltoon

Kun otat yhteyttä huoltoon, sinun on selvitettävä kuivausrumpusi tyyppi (1), koodi/tunnus (2), mallinumero (3) ja sarjanumero (4).

Tyyppi, koodi/tunnus, malli ja sarjanumero on ilmoitettu arvokilvessä (tyyppikilpi), joka sijaitsee kuivausrummun luokkuaukon etuosassa.

⚠ Jos koneeseen tulee vika, käytä ainoastaan valtuutettujen valmistajien hyväksytyjä varaosia.

⚠ Takuu ei kata kuivausrummun vääränlaisesta liitännästä tai käytöstä johtuvaa korjausta tai takuuvaadetta. Tällaisissa tapauksissa käyttäjä vastaa itse korjauskuluista.



Huoltoon käytettävät lisävarusteet ja -tarvikkeet voidaan katsoa verkkosivuiltamme osoitteesta: www.gorenje.com.

VINKKEJÄ KUIVAUKSEEN JA KUIVAUSRUMMUN TALOUDELLISEEN KÄYTTÖÖN

Kaikista taloudellisin tapa kuivata on kuivata suositeltu pyykkimäärä kussakin erässä (katso OHJELMATAULUKKO).

Sellaisen pyykin kuivaamista, joka on valmistettu erityisen hienoista kankaista, jotka voivat turmeltua, ei suositella.

Hoitoaineen käyttö pesujaksossa ei ole tarpeellista, sillä pyykki on pehmeää ja sileää kuivausrummussa kuivauksen jälkeen. Kuivausaika lyhenee ja virrankulutus alenee, jos vaatteet väännetään tai lingotaan perusteellisesti ennen kuivausta. Valitsemalla sopivan kuivausohjelman vältät pyykkisi ylikuivaamisen sekä silitykseen tai kankaan kutistumiseen liittyvät ongelmat.

Suodattimien säännöllinen puhdistus johtaa optimaaliseen kuivausaikaan ja minimaaliseen virrankulutukseen.

Pienempiä pyykkimääriä tai yksittäisiä vaatteita kuivatessa anturi ei välttämättä havaitse pyykissä olevaa todellista kosteustasoa. Tällaisissa tapauksissa suositellaan pienempien kappaleiden tai määrien kuivaamista kuivemman pyykin ohjelmilla tai ajastetulla ohjelmalla.

HÄVITTÄMINEN

Pakkausmateriaali on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan kierrättää, heittää pois tai hävittää ilman ympäristöriskiä. Pakkausmateriaalit on merkitty asiaan kuuluvasti tätä tarkoitusta varten.



Tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva **symboli** ilmaisee, että tuotetta ei saa käsitellä tavallisena kotitalousjätteenä. Toimita tuote valtuutettuun sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyskeskukseen.

Kun **hävität** kuivausrummun sen käyttöiän päätyttyä, irrota sen kaikki virtajohtot ja tuhoa luukun salpa sekä kytkin estääksesi luukun lukkiutumisen tai salpautumisen (lapsiturvallisuus).

Tuotteen oikea **hävittäminen** auttaa ehkäisemään haitallisia vaikutuksia ympäristöön ja ihmisten terveyteen, mitä voisi tapahtua virheellisessä tuotteen hävittämisessä. Saadaksesi yksityiskohtaista tietoa tuotteen hävittämisestä ja käsittelystä ota yhteyttä asianmukaisiin jätehuollosta vastuussa oleviin kunnallisiin viranomaisiin, jätehuoltoon tai liikkeeseen, josta ostit tuotteen.

TYYPILLISEN KÄYTÖN TAULUKKO

Taulukossa näkyy pesukoneen eri linkousnopeuksilla käsitellyn testipyykkierän arvot kuivausajalle ja virrankulutukselle.

SPK A	Määrä	Linkoaminen [rpm]	Sähköenergian kulutus [kWh]	Sähköenergian kulutus [kWh]	Kuivausaika [min]	
			8 kg	9 kg	8 kg	9 kg
					A++	
Program			8 kg	9 kg	8 kg	9 kg
Puuvilla vakio	Täynnä	1000	1,97	2,17	195	225
	Osittain täytetty	1400	1,25	1,36	125	145
	Matala	1000	1,07	1,18	115	127
	Matala	1400	1,02	1,10	110	120
Puuvilla sopivan kostea silittäväksi	Täynnä	1000	1,50	1,63	150	170
	Osittain täytetty	1400	0,85	1,00	90	110
	Matala	1400	0,65	0,82	74	90
Sekapyykki/Tekokuidut (*Iron)	Osittain täytetty	1000	0,59	0,61	65	65

mitattu standardin EN 61121 perusteella

Vakio-ohjelmat puuvillapyykille voimassa olevan asetuksen (EU) nro 392/2012 vaatimusten mukaisesti

Program	Pyykin määrä maksimi-/puolitäyttö [kg]	Ohjelman kesto [min]	Sähköenergian kulutus [kWh]
			A++
Bombaž Standard ☐	8/4	195/115	1,97/1,07
Bombaž Standard ☐	9/4,5	225/127	2,17/1,18

Vakiopuuvillaohjelma ☐ on tarkoitettu kosteusasteeltaan normaalin puuvillapyykin kuivaamiseen. Se on energiankulutuksen kannalta tehokkain kuivausohjelma puuvillapyykille.

Pyykin tyypin ja määrän, virransyötön heilahtelun sekä ympäristön lämpötilan ja kosteuden poikkeamista johtuen loppukäyttäjän mittaamat arvot voivat poiketa taulukossa esitetyistä arvoista.

ALHAINEN VALMIUSTILA

Jos et käynnistä ohjelmaa tai tee mitään muutakaan kuivausrummun päällekytkemisen jälkeen, kuivausrumpu kytkeytyy automaattisesti pois päältä 5 minuutin kuluttua energian säästämiseksi. (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painikkeen merkkivalo vilkkuu.

Näyttö aktivoituu uudelleen, jos kierrät ohjelmanvalitsinta tai painat (1) PÄÄLLE/POIS-painiketta tai avaat kuivausrummun luukun. Jos et tee mitään 5 minuuttiin ohjelman päätyttyä, myös näyttö kytkeytyy pois päältä. (3) KÄYNNISTÄ/TAUKO-painikkeen merkkivalo vilkkuu.

P_o = painotettu teho pois päältä -tilassa [W]	< 0,5
P_I = painotettu teho valmiustilassa [W]	< 0,5
T_I = valmiustilan kesto [min]	5,00

⚡ Alhainen verkkojännite ja erilaiset kuivausmäärät voivat vaikuttaa kuivausaikaan; näytettyä jäljellä olevaa aikaa säädetään sen mukaisesti kuivausprosessin aikana.



ENERG
енергия · ενεργεια



XXXXXX



ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ
ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE
ENERGI

XXX
kWh/annum



XXX
min/cycle*

X
kg

XX
dB

XXXXXXXX

*цикъл · cyklus · portion · zykus
πρόγραμμα · ciclo · tsúkkel
ohjelma · ciklus · ciklas · cikls
čiklu · cyclus · cykl · ciclu
program · torkomgång

392/2012

TUOTETIEDOT EU-säädöksen nro 392/2012 mukaisesti

Kuvateksti

A	Mallitunnus	XXXXXX
B	Kondensoiva kuivaaja Hormiliitäntäinen kuivaaja	YES=KYLLÄ; NO=EI YES=KYLLÄ; NO=EI
C	Automaattinen kotitalouden kuivausrumpu	YES=KYLLÄ; NO=EI
D	»EU:n ympäristömerkki« säädös EY 66/2010	YES=KYLLÄ; NO=EI
E	Energiankulutus vakiopuuvillaohjelmassa, täydellä kuormalla (E_{kuiva}) [kWh]	X,XX
F	Energiankulutus vakiopuuvillaohjelmassa, vajaalla kuormalla ($E_{\text{kuiva}1/2}$) [kWh]	X,XX
G	Energiankulutus tilassa »pois päältä« (P_o) [W]	X,XX
H	Energiankulutus tilassa »jätetty päälle« (valmiustila) (P) [W]	X,XX
I	»Päälle jätetyn tilan« kesto [min]	XX
J	Vakiopuuvillaohjelma täydellä ja vajaalla kuormalla käytettynä on vakiokuivausohjelma, johon energiamerkinnässä ja tuotetiedoissa annetut tiedot liittyvät. Cotton Standard (Puuvilla vakio) □ on tarkoitettu kosteusasteeltaan normaalin puuvillapyykin kuivaamiseen. Se on energiankulutuksen kannalta tehokkain kuivausohjelma puuvillapyykille.	
K	Vakiopuuvillaohjelman painotettu ohjelma-aika (T_v) täydellä ja vajaalla kuormituksella [min]	XX
L	Vakiopuuvillaohjelman ohjelma-aika täydellä kuormituksella (T_{kuiva}) ja vajaalla kuormituksella ($T_{\text{kuiva}1/2}$) [min]	XX/XX
M	Keskimääräinen kondensointitehokkuus (C_{kuiva}) / ($C_{\text{kuiva}1/2}$)	XX/XX
N	Painotettu kondensointitehokkuus (C_v)	XX
O	Kalusteisiin asennettavat laitteet	YES=KYLLÄ; NO=EI

Perustuu 160 vakiokuivausjaksoon Cotton Standard (Puuvilla vakio) □ täydellä ja vajaalla kuormituksella, standardin EN 61121 mukaisesti.

Todellinen energiankulutus riippuu siitä, kuinka konetta käytetään.

Asteikolla D (vähiten tehokas) – A+++ (tehokkain).

SP15 L1 ADVANCED
HP ND



679824

fi (09-21)